

Főoldal > Teisemo aktai ir Teismo praktika > Tagállami ítélkezési gyakorlat

Tagállami ítélkezési gyakorlat

Az Európai Unió (EU) tagállamainak a bíróságai az adott tagállam jogát és az uniós jogot is alkalmazzák és értelmezik. Ezért az állampolgároknak és a gyakorló jogászoknak érdekében áll, hogy ne csak a saját tagállamuk, hanem az egyéb uniós tagállamok ítélkezési gyakorlatához is hozzáférjenek.

A legtöbb tagállamnak van egy vagy több olyan adatbázisa, amely a bíróságai határozatait és véleményeit tartalmazza – az uniós jogot, a nemzeti jogot és a regionális és/vagy helyi jogot illetően is. Az interneten elérhető információk egyes esetekben csak bizonyos bíróságokra (például legfelsőbb bíróságokra) vagy bizonyos fajta határozatokra korlátozódhatnak.

Tagállami ítélkezési gyakorlatot kereshet tagállami adatbázison keresztül, **a jobb oldalon szereplő zászlók egyikének kiválasztásával - ez átirányítja a releváns nemzeti oldalra**; vagy az egyik **európai adatbázist** is használhatja (a következő felsorolás nem feltétlenül kimerítő):

JURE, az Európai Bizottság által létrehozott adatbázis, polgári és kereskedelmi ügyekben a joghatóságra, valamint a határozatoknak a meghozataluk államától eltérő államban való elismerésére és végrehajtására vonatkozó ítélkezési gyakorlatot tartalmaz. Ide tartozik a vonatkozó nemzetközi egyezményekkel (vagyis az 1968. évi Brüsszeli Egyezmény és az 1988. évi Luganói Egyezmény) kapcsolatos, és az uniós és a tagállami ítélkezési gyakorlat is.

Az Európai Unió Államtanácsainak és Legfelső Közigazgatási Bíróságainak Szövetsége (**ACA Europe**) két olyan, a tagállami ítélkezési gyakorlatot tartalmazó adatbázist biztosít, amelyek az uniós jog alkalmazásával foglalkoznak, ezek az „**JuriFast**” és a „**Dec.Nat**”. A határozatok az eredeti nyelven szerepelnek, angol és francia összefoglalóval. A „**Dec.Nat**” adatbázisban szerepelnek a nemzeti határozatokra vonatkozó, az Európai Bíróság kutatási és dokumentációs szolgálata által biztosított hivatkozások és elemzések is.

Az **EU legfelsőbb bíróságai elnökeinek hálózata** honlapján keresztül megtalálhatja több nemzeti adatbázis honlapját (és egyes tagjelölt országokét is), amelyek az adott tagállamok legfelsőbb bíróságainak ítélkezési gyakorlatát tartalmazzák.

Az Európai Unió **Alapjogi Ügynöksége** információs portáljának része egy adatbázis a bíróságok és speciális szervek megkülönböztetésre vonatkozó ügyekben hozott nemzeti határozatairól.

CODICES, az **Európa Tanácsnál** az úgynevezett **Velencei Bizottság** által létrehozott adatbázis, nemcsak az uniós tagállamok, hanem az Európa Tanács egyéb tagjainak alkotmányos kérdésekhez kapcsolódó ítélkezési gyakorlatát is tartalmazza.

Ezenkívül az európai igazságügyi portál is nyújt információkat a különböző **tagállami bíróságokról**. E bíróságok közül soknak van olyan honlapja, amely a bíróság saját ítélkezési gyakorlatára vonatkozó adatbázist tartalmaz.

Utolsó frissítés: 18/01/2019

A honlapot az Európai Bizottság tartja fenn. Az ezen az oldalon található információ nem feltétlenül tükrözi az Európai Bizottság hivatalos álláspontját. A Bizottság semmilyen felelősséget vagy kötelezettséget nem vállal az e dokumentumban foglalt vagy említett információk és adatok tekintetében. Kérjük, az európai oldalak szerzői jogi szabályai vonatkozásában vegye figyelembe a jogi nyilatkozatot.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Belgium

Ebben a részben áttekintést talál az ítélkezési gyakorlat forrásairól és azok tartalmáról, valamint a kapcsolódó adatbankokról.

Rendelkezésre álló internetes honlapok

A  **JURIDAT internetes honlap** lehetővé teszi a belga ítélkezési gyakorlatban való keresést.

Határozatok felépítése, áttekintések

A határozatokat általában a kulcsszavak felsorolása vagy kivonat vezeti be, amelyet egy a legfontosabb jogkérdéseket és jogszabályi, illetve korábbi határozatokra vonatkozó utalásokat tartalmazó áttekintés (vagy összefoglalás) követ.

Példa:

Kulcsszavak felsorolása vagy kivonat : Sportversenyek – Labdarúgó-mérkőzések – Biztonság – Szabálysértés – Közigazgatási szankció – Rendőrbíróság jogorvoslatának igénybevétele – A védelem jogai - Törvénysértés - Kifogás - Kereset elutasítása - Bírósági tárgyalás ismételt megnyitása - Bírői feladat Áttekintés: A bíró köteles elrendelni a bírósági tárgyalás ismételt megnyitását, mielőtt teljesen vagy részben elutasít egy keresetet olyan kifogás alapján, amelyre a felek nem tettek említést, mint a védelem jogainak megsértése egy olyan eljárás során, amelynek célja a labdarúgó-mérkőzések biztonságáról szóló, 1998. december 21-i törvény (1) (2) értelmében vett közigazgatási szankció kivételése. Lásd: (1) Semmitőszék, 1986. december 26-i RG 5176, 1987, 258. sz.; Semmitőszék, 1998. április 3-i RG C.97.0087.F, 1998, 191. sz. és Semmitőszék, 2002. május 17-i RG C.01.0330.F, 2002, 303. sz. határozatokat. (2) az 1998. december 21-i törvény 26. cikkének 1. és 2. §-a, a 2007. április 25-i törvény általi módosítása előtt hatályos formájában.

Azon bíróságok, amelyek ítélkezési gyakorlatát az internetes honlap lefedi

Legfelsőbb bíróság

Rendes bíróságok

Szakosított bíróságok

A folyamatban lévő eljárások nyomon követése

	Legfelsőbb bíróság	Egyéb bíróságok
Kaphatunk-e információt:		
a jogorvoslat lehetőségéről?	Igen	Igen
arról, hogy függőben van-e még az ügy?	Igen	Nem
a jogorvoslat eredményéről?	Igen	Nem
a határozat visszavonhatatlan és végleges jellegéről?	Nem	Nem
arról, hogy az eljárás folytatható-e	Igen	Igen / Nem
más bíróság (pl. Alkotmánybíróság) előtt?	Igen	Igen / Nem
az Európai Bíróság előtt?	Igen / Nem	Igen / Nem
az Emberi Jogok Európai Bírósága előtt?		

Közzétételi szabályok

	Nemzeti szinten?	Bizonyos bíróságok határozatai esetében?
--	------------------	--

Léteznek-e kötelező érvényű szabályok a bírósági határozatok közzétételére vonatkozóan?	Nem	Nem
---	-----	-----

Léteznek nem kötelező érvényű eljárási szabályok.

	Legfelsőbb bíróság	Egyéb bíróságok
A teljes szöveget vagy csak egy kijelölt részt tesznek közzé?	Egy kijelölt részt	Egy kijelölt részt
Részleges közzététel esetén milyen szempontok szerint történik a kijelölés?	Társadalmi és jogi jelentőség alapján	Társadalmi és jogi jelentőség alapján

Kapcsolódó linkek

[Juridat](#)

Szövetségi Igazságügyi Közszoigálat

Utolsó frissítés: 31/07/2017

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Az oldal jelenleg a következő nyelveken olvasható.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Bulgária

E szakasz áttekintést nyújt a bolgár ítélkezési gyakorlatról, valamint magában foglalja az ítélkezési gyakorlatot tartalmazó adatbázisok leírását és linkjeit. A Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság (SAC) általános felügyeletet gyakorol a jogszabályok pontos és tisztességes érvényesítése felett a közigazgatási igazságszolgáltatásban.

A Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság a Miniszterek Tanácsa, a miniszterelnök, a miniszterelnök-helyettes, a miniszterek és a közvetlenül a Miniszterek Tanácsa alá tartozó más intézmények vezetői által elfogadott jogi aktusok, továbbá a Legfelsőbb Igazságügyi Tanács, a Bolgár Nemzeti Bank és a kerületi kormányzók jogi aktusai, valamint a jogszabályokban meghatározott egyéb jogi aktusok elleni fellebbezésekkel és kifogásokkal foglalkozik. A bíróság a delegált jogalkotási eszközök törvényességére vonatkozó vitákkal kapcsolatosan hoz döntést. Semmitőszéki minőségében megvizsgálja a közigazgatási ügyekre vonatkozó bírósági határozatokat, és a jogerős bírósági határozatok megváltoztatására irányuló kérelmekkel foglalkozik a közigazgatási ügyek terén. A Legfelsőbb Semmitőszék (VKS) a legfelsőbb igazságügyi intézmény a büntetőjogi, kereskedelmi és polgári ügyekben. Joghatósága a Bolgár Köztársaság egész területére kiterjed. Az igazságszolgáltatást a Legfelsőbb Semmitőszék, a Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság, a fellebbviteli bíróságok, a kerületi bíróságok, a katonai bíróságok és a regionális bíróságok végzik. Az ítéleteket és a határozatokat az adott bíróság adatbázisában tárolják nyomtatott és elektronikus formában.

Internetes honlapon közzétett ítélkezési gyakorlat

A [Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság](#) honlapja 2002 eleje óta működik. A honlapot azzal a céllal hozták létre, hogy a bíróság igazságügyi tevékenységeire vonatkozó információkhoz könnyű hozzáférést kereső egyének, jogi személyek és igazgatási szervek igényeit kielégítsék.

Az ítélkezési gyakorlat a bíróság honlapján hozzáférhető. Az adatbázishoz szabványos (felhasználónév és jelszó) és ingyenes regisztrációt követően lehet hozzáférni.

A [Legfelsőbb Semmitőszék](#) honlapja közvetlen hozzáférést nyújt a Semmitőszék adatbázisához.

A határozatok felépítése / Címek

A Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság

A Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság határozatait és más tevékenységeit bemutató címfejt nem áll rendelkezésre a honlapon. Egy jogi aktus a számával, a kibocsátás dátumával és a hivatkozott ügy számával szerepel, például:

“Решение №5908 от 23.06.2005 по Дело №4242/2005”

A Legfelsőbb Semmitőszék

Az ítéleteket nyomtatott másolatokon bocsátják ki és a Bolgár Köztársaság [Legfelsőbb Semmitőszékének](#) értesítőjében, évkönyvében és honlapján teszik közzé.

Az alábbiak szerint lehet keresni: **az ügyben részt vevő felek bíróságon rögzített adatai és neve; a Legfelsőbb Semmitőszék nyilvántartása szerinti ügyszám; az ügy száma a Legfelsőbb Semmitőszék alosztályán.**

A 2008. október 1-jét követően hozott ítéletek (melyekből a személyes adatokat törölték) a „keresés eredménye” oldal alján található linken keresztül férhetők hozzá.

A Bolgár Köztársaság Legfelsőbb Semmitőszékének **híreit és sajtóközleményeit** a Semmitőszék honlapján található „sajtóiroda” szakaszban teszik rendszeresen közzé. **A fontos közérdekű ügyekben hozott ítéleteket** e szakaszban, valamint a Legfelsőbb Semmitőszék információs adatbázisában teszik közzé.

Formátumok

A Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság

Az ítélkezési gyakorlat HTML formátumban érhető el a Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság honlapján.

A Legfelsőbb Semmitőszék

Az ítélkezési gyakorlat PDF formátumban érhető el a Legfelsőbb Semmitőszék honlapján.

Érintett bíróságok

A [Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság](#)

A [Legfelsőbb Semmitőszék](#)

További eljárások

	Legfelsőbb bíróságok – SAC és VKS	Egyéb bíróságok
Rendelkezésre áll-e az alábbiakra vonatkozó információ: fellebbezések?	Igen	Igen
hogyan az ügy még folyamatban van-e?	Igen	Igen
a fellebbezések eredménye?	Igen	Igen

a határozat visszavonhatatlansága?	Igen	Igen
további eljárások az alábbi bíróságokon: más nemzeti bíróság (Alkotmánybíróság...)? az Európai Bíróság? az Emberi Jogok Bírósága?	N/A	N/A

Közzétételi szabályok

	Országos szinten?	A bíróságok szintjén?
Léteznek-e kötelező szabályok az ítélezési gyakorlat közzétételére vonatkozóan?	Igen – Az igazságügyi rendszerről szóló törvény 64. cikkének (1) bekezdése	Igen

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
A teljes ítélezési gyakorlatot vagy annak csak kiválasztott részeit teszik közzé?	SAC és VKS – teljes ítélezési gyakorlat	teljes ítélezési gyakorlat / annak csak kiválasztott részei
Az esetleges kiválasztás milyen kritériumok alapján történik?	N/A	N/A

Utolsó frissítés: 17/12/2018

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Csehország

Ez a rész áttekintést ad a Cseh Köztársaság ítélezési gyakorlatáról, valamint leírást és linkeket közöl az ítélezési gyakorlatra vonatkozó adatbázisokhoz.

Az interneten elérhető ítélezési gyakorlat

Az ítélezési gyakorlathoz való nyilvános hozzáférés az Igazságügyi Minisztérium <https://www.justice.cz/> címen elérhető weboldalán biztosított (a „Judikatura” [ítélezési gyakorlat] cím alatt).

Az alábbi bíróságok mindegyike tart fenn adatbázist saját ítélezési gyakorlatáról:

az Alkotmánybíróság (*Ústavní soud*)

a Legfelsőbb Bíróság (*Nejvyšší soud*)

a Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság (LKB) (*Nejvyšší správní soud*).

Az LKB összes határozatának összefoglalóját anonimizált formában közzéteszik az [LKB weboldalán](#). Nagyobb részletességgel közlik az LKB egyes határozatait, valamint az alsóbb szintű közigazgatási bíróságok egyes határozatait, amelyeket az LKB teljes bírói kara választ ki a határozatok jelentősége alapján.

A határozatok / címek megjelenése

Az ítéleteket az érintett legfelsőbb szintű bíróságok weboldalán teszik közzé.

Formátumok

Az ítélezési gyakorlat html-formátumban érhető el.

Az érintett bíróságok

Az érintett bíróságok a következők:

az Alkotmánybíróság ([AB-adatbázis](#))

a Legfelsőbb Bíróság ([LB-adatbázis](#))

a Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság ([LKB-adatbázis](#))

További eljárások

	Legfelsőbb Bíróság	Egyéb bíróságok
Elérhető-e információk a fellebbezésekkel kapcsolatban?	Nem	Igen (https://www.justice.cz/ , az InfoSoud cím alatt)
Arról, hogy az ügy még folyamatban van-e?	Nem	Igen (InfoSoud)
a fellebbezések kimeneteléről?	Nem	Igen (InfoSoud)
a határozat visszavonhatatlanságáról?	Nem	Nem
a további eljárásokról egy másik belföldi bíróság (pl. Alkotmánybíróság) előtt?	Nem	Nem
az Európai Unió Bírósága előtt?	Nem	Nem
az Emberi Jogok Európai Bírósága előtt?	Nem	Nem

Közzétételi szabályok

	nemzeti szinten?	a bíróságok szintjén?
Vannak-e kötelező szabályok az ítélezési gyakorlat közzétételére vonatkozóan	Igen	Igen

	Legfelsőbb Bíróság	Egyéb bíróságok
A teljes ítélezési gyakorlatot közzéteszik, vagy csak válogatást?	Teljes mértékben anonimizált formában	Teljes mértékben anonimizált formában
Válogatás esetén melyek az alkalmazott kritériumok?		A személyes adatok védelme

Jogi adatbázisok

Az adatbázis neve és URL-címe

Ingyenes-e az adatbázishoz való hozzáférés?

Igen, az adatbázishoz való hozzáférés ingyenes.

A tartalom rövid leírása

Az adatbázis a Cseh Köztársaság jogszabályait tartalmazza cseh nyelven.

Utolsó frissítés: 17/04/2018

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Dánia

Dániában nem áll rendelkezésre ítélkezési gyakorlatot tartalmazó adatbázis.

Utolsó frissítés: 10/09/2013

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Az oldal jelenleg a következő nyelveken olvasható.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Németország

Ez az oldal a németországi ítélkezési gyakorlatról nyújt áttekintést.

Internetes honlapon közzétett ítélkezési gyakorlat

A határozatok felépítése / Címek

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
Ítélezési gyakorlat bemutatása címeikkel	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: Nem Szövetségi Közigazgatási Bíróság: Igen, bizonyos ítéletek esetében Szövetségi Pénzügyi Bíróság: Igen Szövetségi Munkaügyi Bíróság: Igen Szövetségi Szociális Bíróság: Igen	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: Nem

A **Szövetségi Közigazgatási Bíróság** legfontosabb ítéleteinek címei a könnyebb azonosításban segítik a használókat.

A **Szövetségi Pénzügyi Bíróság** ítéleteinek címei az ítélet lényegét fogalmazzák meg.

A **Szövetségi Munkaügyi Bíróság** ítéletei az ügycsoportot, a dátumot és a hivatkozási számot jelölik meg.

Példák a címekre

Szövetségi Közigazgatási Bíróság: a potencianövelő gyógyszerek költségei támogathatóságának megtagadása sérti az Alaptörvényt (alkotmány) 3. cikkének (1) bekezdését.

Szövetségi Pénzügyi Bíróság: nem vehető igénybe adókedvezmény, ha egy bejegyzett társaság a tagok kapcsolt vállalkozásai számára nyújt ügyviteli és adminisztratív szolgáltatásokat – az adózás rendjéről szóló törvény 68. §-a (2) bekezdése b) pontjának hatálya – az adózás rendjéről szóló törvény 65. §-ának (3) bekezdése szerinti verseny.

Szövetségi Munkaügyi Bíróság: 10., 11.2.2009, 10 AZR 222/08, különleges kifizetés – a munkáltató által egyoldalúan megállapított szabályokra való hivatkozás – módosítás lehetőségének fenntartása.

Formátumok

	Legfelsőbb bíróságok		Egyéb bíróságok	
	dokumentum	metaadatok	dokumentum	metaadatok
Milyen formátumok használhatók?	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: pdf Szövetségi Közigazgatási Bíróság: html Szövetségi Pénzügyi Bíróság: html Szövetségi Munkaügyi Bíróság: x html 1	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: pdf Szövetségi Közigazgatási Bíróság: pdf Szövetségi Pénzügyi Bíróság: html	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: pdf	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: semmilyen

További eljárások

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
Elérhető-e tájékoztatás a jogorvoslatokra vonatkozóan?	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: nem Szövetségi Közigazgatási Bíróság: igen Szövetségi Munkaügyi Bíróság: nem Szövetségi Szociális Bíróság: nem	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: nem
arra vonatkozóan, hogy egy ügy folyamatban van-e?	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: nem Szövetségi Közigazgatási Bíróság: nem	

	Szövetségi Pénzügyi Bíróság: igen Szövetségi Munkaügyi Bíróság: nem Szövetségi Szociális Bíróság: nem	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: nem
a jogorvoslatok kimenetelére vonatkozóan?	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: nem Szövetségi Közigazgatási Bíróság: igen Szövetségi Pénzügyi Bíróság: igen Szövetségi Munkaügyi Bíróság: nem Szövetségi Szociális Bíróság: nem	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: nem
a döntés elleni jogorvoslat kizárt voltára vonatkozóan?	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: igen Szövetségi Közigazgatási Bíróság: nem Szövetségi Pénzügyi Bíróság: nem Szövetségi Munkaügyi Bíróság: nem Szövetségi Szociális Bíróság: nem	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: nem
más nemzeti bíróság (alkotmánybíróság ...) előtti további eljárásokra vonatkozóan? az Európai Közösségek Bírósága előtti további eljárásokra vonatkozóan? az Emberi Jogok Európai Bírósága előtti további eljárásokra vonatkozóan?	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: nem Szövetségi Közigazgatási Bíróság: nem Szövetségi Pénzügyi Bíróság: igen Szövetségi Munkaügyi Bíróság: igen Szövetségi Szociális Bíróság: nem Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: nem Szövetségi Közigazgatási Bíróság: igen, bizonyos esetekben Szövetségi Pénzügyi Bíróság: igen Szövetségi Munkaügyi Bíróság: igen Szövetségi Szociális Bíróság: nem Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: nem Szövetségi Közigazgatási Bíróság: nem Szövetségi Pénzügyi Bíróság: nem Szövetségi Szociális Bíróság: nem	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: nem Szövetségi Szabadalmi Bíróság: nem Szövetségi Szabadalmi Bíróság: nem

A **Szövetségi Szabadalmi Bíróság** ezt az információt csak akkor teszi közzé, ha azt az ítélet teljes szövegében idézi.

A **Szövetségi Közigazgatási Bíróság** az interneten közzéteszi az Európai Közösségek Bírósága előtt folyó előzetes döntéshozatali eljárásokat.

Közzétételi szabályok

	Országos szinten?	A bíróságok szintjén?
Léteznek-e kötelező szabályok az ítélezési gyakorlat közzétételére vonatkozóan?	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: nem Szövetségi Szabadalmi Bíróság: nem Szövetségi Közigazgatási Bíróság: igen Szövetségi Munkaügyi Bíróság: nem	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: nem Szövetségi Közigazgatási Bíróság: igen Szövetségi Pénzügyi Bíróság: igen Szövetségi Munkaügyi Bíróság: igen

A **Szövetségi Közigazgatási Bíróság** esetében alkalmazandó szabályokat a közigazgatási bírósági szabályzat 55. §-a, a bíróságok szervezetéről szóló törvény 169. és 173. §-a, valamint az információszabadságról szóló törvény 1. §-a tartalmazza.

A **Szövetségi Pénzügyi Bíróságra** általában vonatkozik az egyenlő bánásmód elve; vagyis a Szövetségi Pénzügyi Bíróságnak figyelembe kell vennie a sajtó egyenlő bánásmódhoz való jogát. Ennek megfelelően a Szövetségi Pénzügyi Bíróság ítéleteire vonatkozik egy megjelenési időpont. Ebben az időpontban tájékoztatják a sajtót az ítéletekről, teszik közzé az ítéleteket az interneten, teljesítik az ítéletekre vonatkozó megrendeléseket stb.

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
A teljes ítélezési gyakorlatot közzéteszik vagy csak válogatást?	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: csak válogatást Szövetségi Közigazgatási Bíróság: csak válogatást Szövetségi Pénzügyi Bíróság: csak válogatást Szövetségi Munkaügyi Bíróság: teljes közzététel Szövetségi Szociális Bíróság: teljes közzététel	Szövetségi Szabadalmi Bíróság: teljes közzététel
	Szövetségi Legfelsőbb Bíróság: az összes ítélet indokolással együtt	

Ha válogatás készül, erre milyen kritériumok vonatkoznak?	(„vélemények”) Szövetségi Közigazgatási Bíróság: Igen, az elvi jelentőségű ítéletek esetében Szövetségi Pénzügyi Bíróság: A Szövetségi Pénzügyi Bíróság valamennyi ítélete megtalálható az interneten, és azokat közzéteszik az igazságszolgáltatási adatbázisban is, ahol a rögzítésre érdemes valamennyi ítélet megtalálható (például az indokolást nem tartalmazó ítéletekre vonatkozóan nem található információk). Az ítéletek 4 évig maradnak hozzáférhetőek az interneten. Ezt követően törlik azokat. A Szövetségi Pénzügyi Bíróság az ítéleteket elektronikus úton is megküldi (hivatkozási szám alapján konkrét ítéletek rendelhetőek meg).	
---	---	--

A Szövetségi Szociális Bíróság a közzétett ítéletek válogatását hozza teljes terjedelmükben nyilvánosságra.

Utolsó frissítés: 26/11/2012

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [et](#) nemrég módosult. Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Észtország

Ez a szakasz áttekintést nyújt az észtországi ítélkezési gyakorlatról, és ismerteti az ítélkezési gyakorlatot tartalmazó adatbázisokat.

Interneten hozzáférhető ítélkezési gyakorlat

Az első- és másodfokú bíróságok ítélkezési gyakorlatát 2001 óta teszik közzé az interneten. A Legfelsőbb Bíróság ítélkezési gyakorlata a bírósági rendszer 1993-as átszervezése óta hozzáférhető, és azt a *Riigi Teataja* (észt Állami Közlöny) elektronikus kiadásában, valamint a [Legfelsőbb Bíróság](#) weboldalán teszik közzé. Az első- és másodfokú bíróságok ítélkezési gyakorlata [a Riigi Teataja elektronikus kiadásában](#) érhető el.

Az ítélkezési gyakorlat közzétételére vonatkozó kötelezettséget a közérdekű információkról szóló törvény szabályozza, a részletes szabályozást pedig a bírósági eljárásról szóló különböző törvénykönyvek tartalmazzák. Általában valamennyi jogerős ítéletet nyilvánosságra hoznak. Kivételt képeznek azok a polgári és közigazgatási bírósági eljárások, ahol a bíróságok hivatalból vagy az érintett személy kérelmére nem teszik közzé ítéleteikben a személy nevét (amely kezdőbetűkkel vagy egyéb karakterekkel helyettesíthető), személyi azonosító számát, születése dátumát vagy lakcímét. A bíróságok polgári vagy közigazgatási bírósági eljárásokban hivatalból vagy az érintett személy kérelmére dönthetnek úgy, hogy a különleges személyes adatokat tartalmazó ítéletnek csak a rendelkező részét teszik közzé, vagy eltekintenek a közzétételtől, ha a személy nevének kezdőbetűkkel vagy más karakterekkel való helyettesítése sértheti e személy magánélethez való jogát. A bíróságok akkor is jogosultak az ítéletnek csak a rendelkező részét közzétenni, ha az ítélet a jog szerint megállapított más betekintési korlátozás alá tartozó információt tartalmaz.

A büntetőeljárásokban hozott valamennyi jogerős ítéletet közzéteszik, de csak az elítélt személyes adatait (név, személyi azonosító kód vagy születési dátum) hozzák nyilvánosságra. Főszabályként a kiskorú elítéltek személyes adatait nem teszik közzé (nevük, személyi azonosító kódjuk vagy születésük dátuma kezdőbetűkkel vagy más karakterekkel helyettesíthető). A bíróságok büntető bírósági eljárásokban hivatalból vagy magánszemély kérelmére dönthetnek úgy, hogy az ítéletnek csak a bevezető és a rendelkező vagy a záró részét teszik közzé, ha az ítélet különleges személyes adatokat tartalmaz. Ugyanez vonatkozik arra az esetre, ha az ítélet a jog szerint megállapított más betekintési korlátozás alá tartozó személyes adatot tartalmaz, és lehetővé teszi az érintett személy azonosítását annak ellenére, hogy a nevét vagy más személyes adatait kezdőbetűkkel vagy más karakterekkel helyettesítették. Az ítélkezési gyakorlat közzétételét az igazságszolgáltatás igazgatása részének tekintik, és a konkrét adatok közzététele megtámadható. Ezért a bíróságnak meg kell fontolnia az ítéletek közzétételének módját.

Az ítéletek bemutatása, címek

	Legfelsőbb Bíróság	Egyéb bíróságok
Ítélezési gyakorlat bemutatása címekkel?	Igen	Nem

A Legfelsőbb Bíróság határozatai a *Riigi Teataja*-ban és a Legfelsőbb Bíróság weboldalán is kereshetők, a következő szempontok szerint: év, ügytípus, ügyszám, a határozat kelte, a bíróság összetétele, az eljárás típusa, a bűncselekmény típusa, magyarázat, tartalom. A Legfelsőbb Bíróság weboldalán a határozatok között kulcsszavak alapján is végezhető keresés.

Az első- és másodfokú bíróságok határozatai között keresés végezhető a megfelelő eljárástípus szerint, és az ügyek – az eljárás típusától függően – számos szempont alapján kereshetők. Valamennyi eljárástípus esetében végezhető keresés a következők alapján: ügyszám, bíróság, a határozat típusa és kelte, az eljárás időpontja és a határozat tartalma. A büntetőügyekben hozott határozatok között a következők szerint kereshetünk: a nyomozó hatóság eljárásának száma, az ügy és a határozat típusa, az érvényesített igény típusa, a büntetés típusa vagy például a felmentés jogalapja. Polgári és közigazgatási ügyekben a határozatok között végezhető keresés az ügy kategóriája és típusa, az érvényesített igény típusa, valamint az ügy kimenetele szerint is.

Példa a címre

A légi közlekedésről szóló törvény 71. §-a (2) bekezdése második mondatának alkotmányossági felülvizsgálata.

Formátumok

	Legfelsőbb Bíróság		Egyéb bíróságok	
	Dokumentum	Metaadatok	Dokumentum	Metaadatok
Elérhető-e az ítélkezési gyakorlat XML formátumban?	Nem	Nem	Nem	Nem
Milyen más formátumok használhatók?	HTML	HTML	PDF	HTML

További eljárások

	Legfelsőbb Bíróság	Egyéb bíróságok
Elérhető-e tájékoztatás		
a jogorvoslatokra vonatkozóan?	-	Nem
arra vonatkozóan, hogy egy ügy folyamatban van-e?	Igen	Nem
a jogorvoslatok kimenetelére vonatkozóan?	-	Igen
a határozat elleni jogorvoslat kizárt voltára vonatkozóan?	Igen	Igen
az alábbi szervek előtti további eljárásokra vonatkozóan:	Nem	Nem
más nemzeti bíróság (pl. Alkotmánybíróság)?	Nem	Nem
az Európai Unió Bírósága?	Nem	Nem
az Emberi Jogok Európai Bírósága?	Nem	Nem

Közzétételre vonatkozó szabályok

	Országos szinten	A bíróságok szintjén
Léteznek-e kötelező szabályok az ítélezési gyakorlat közzétételére vonatkozóan?	Igen	-

Az ítélezési gyakorlat közzétételére vonatkozó szabályokat az irányadó eljárási törvénykönyvek állapítják meg. A büntető- és a polgári eljárásban különböző szabályok érvényesülnek.

	Legfelsőbb Bíróság	Egyéb bíróságok
A teljes ítélezési gyakorlatot közzéteszik vagy csak válogatást?	Csak válogatást.	Csak válogatást.
Ha csak válogatást tesznek közzé, erre milyen feltételek vonatkoznak?	A válogatást az alábbiak szerint végzik el: 1) az ítéletnek jogerősnek kell lennie; 2) az ítélet közzétehető, ha: a) (polgári és közigazgatási ügyekben) nem tartalmaz különleges személyes adatot; az ítéletben a név helyett kezdőbetűk vagy más karakterek szerepelnek oly módon, hogy az ne sértse az érintett személy magánéletét; az ítélet nem tartalmaz a jog szerint megállapított más betekintési korlátozás hatálya alá tartozó információt; b) (büntetőügyekben) nem tartalmaz különleges személyes adatot vagy a jog szerint megállapított más betekintési korlátozás hatálya alá tartozó személyes adatot, vagy ha a neveket és egyéb személyes adatokat az ítéletben kezdőbetűkkel vagy más karakterekkel helyettesítik, ily módon az érintett személy nem azonosítható; az ítélet nem tartalmaz a jog szerint megállapított más betekintési korlátozás hatálya alá tartozó információt.	A válogatást az alábbiak szerint végzik el: 1) az ítéletnek jogerősnek kell lennie; 2) az ítélet közzétehető, ha: a) (polgári és közigazgatási ügyekben) nem tartalmaz különleges személyes adatot; az ítéletben a név helyett kezdőbetűk vagy más karakterek szerepelnek oly módon, hogy az ne sértse az érintett személy magánéletét; az ítélet nem tartalmaz a jog szerint megállapított más betekintési korlátozás hatálya alá tartozó információt; b) (büntetőügyekben) nem tartalmaz különleges személyes adatot vagy a jog szerint megállapított más betekintési korlátozás hatálya alá tartozó személyes adatot, vagy ha a neveket és egyéb személyes adatokat az ítéletben kezdőbetűkkel vagy más karakterekkel helyettesítik, ily módon az érintett személy nem azonosítható; az ítélet nem tartalmaz a jog szerint megállapított más betekintési korlátozás hatálya alá tartozó információt.

Jogi adatbázisok

Az adatbázis neve és URL-je

A Legfelsőbb Bíróság közzétett határozatai a [Legfelsőbb Bíróság](#) weboldalán és a [Riigi Teatajában](#) érhető el.

Az első- és másodfokú bíróságok közzétett jogerős határozatait a [Riigi Teatajában](#) végzett [keresés](#) útján lehet megtalálni.

Az észti bíróságok által az Európai Unió Bíróságához benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelmek a Legfelsőbb Bíróság [weboldalán](#) érhetőek el. Itt megtalálható az előzetes döntéshozatal iránti kérelmet előterjesztő bíróság neve, az előterjesztés időpontja, a kérelem tartalmának leírása, valamint az észti bíróságnál és az Európai Unió Bíróságánál alkalmazott ügyszám.

Az Emberi Jogok Európai Bírósága által hozott határozatok összefoglalója megtalálható a [Riigi Teatajában](#).

A bírósági [weboldal](#) 1996 óta tartalmaz statisztikákat az első- és másodfokú bírósági eljárásokról. A Legfelsőbb Bíróság statisztikái a Legfelsőbb Bíróság [weboldalán](#) érhetőek el. Az alkotmányossági felülvizsgálatra vonatkozó statisztikák 1993 óta, míg a közigazgatási, polgári, büntető- és szabálysértési ügyekre vonatkozó statisztikák 2002 óta hozzáférhetőek.

A Legfelsőbb Bíróság [weboldala](#) 2006 óta meghatározott tárgykörökkel kapcsolatban az ítélezési gyakorlatra vonatkozó elemzéseket is tartalmaz.

Ingyenes-e az adatbázisokhoz való hozzáférés?

Igen, az adatbázisokhoz való hozzáférés ingyenes.

Utolsó frissítés: 08/08/2018

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [en](#) nemrég módosult. Az Ön által

kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítónk.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Írország

Ez az oldal az ír ítélezési gyakorlatról nyújt áttekintést, leírást ad az ítélezési gyakorlatot tartalmazó adatbázisokról, és megadja elérhetőségüket.

Az ítélezési gyakorlat bíróságok precedenseiből, vagyis korábbi határozataiból alakul. Bizonyos esetekben ezek a határozatok más bíróságot is köthetnek, amennyiben az ügy tényei hasonlóak. Általában ez azt jelenti, hogy az alacsonyabb szintű bíróságok a magasabb szintű bíróságok határozataival összhangban álló határozatokat hoznak. Az ítélezési gyakorlat két elven, a *stare decisis* és a *res judicata* elvén alapul. A *stare decisis* elve a kötelező erejű precedens elvét jelenti. A *res judicata* elve azt jelenti, hogy az ügyben már hoztak ítéletet. Az ítélezési gyakorlat egy honlapon keresztül érhető el.

Honlapon elérhetővé tett ítélezési gyakorlat

Határozatok bemutatása

Az ír bíróságok ítélkezési gyakorlatának nagy része elérhető a nyilvánosság számára.

Az ítélkezési gyakorlat ingyen elérhető a következő címen: [Írországi Bírósági Szolgálat](#).

(a Supreme Court [legfelsőbb bíróság], a Court of Criminal Appeal [büntetőügyi fellebbviteli bíróság] és a High Court [felsőbb bíróság] honlapja). A Supreme Court ítélkezési gyakorlata elérhető a Supreme Court of Ireland honlapján is (<http://www.supremecourt.ie/>).

A Supreme Court ítélkezési gyakorlata 2001 óta érhető el; a Court of Criminal Appeal és a High Court ítélkezési gyakorlata pedig 2004 óta.

A Supreme Court, a Court of Criminal Appeal és a High Court ítélkezési gyakorlata emellett ingyen elérhető a [BAILII](#) (British and Irish Legal Information Institute [brit és ír jogi tájékoztatási intézet]) adatbázisban, valamint az [IRLII](#) (Irish Legal Information Initiative [ír jogi tájékoztatási kezdeményezés]) adatbázisban.

A BAILII honlapján a következő gyűjtemények érhetőek el:

a Supreme Court of Ireland határozatai

az Irish Court of Criminal Appeal határozatai

a High Court of Ireland határozatai

az ír versenyhatóság határozatai

az ír versenyhatóság határozatai (értesítési határozatok)

az [Irish Information Commissioner](#) [ír információs biztos] határozatai

az [Irish Data Protection Commission](#) [ír adatvédelmi bizottság] esettanulmányai

Közzétételi szabályok

Nincsenek kötelező szabályok az ítélkezési gyakorlat nemzeti vagy bírósági szinten történő közzétételét illetően. A Supreme Courts [legfelsőbb bíróságok] valamennyi megfontolást követően hozott ítéletét közzéteszik. (Ezek azok az ügyek, amelyekben a bíró/bíróság egy időre elnapolta az ügyet, annak érdekében, hogy megvizsgálja azt és megírja az ítéletet.)

Az azonnali ítéleteket, amikor a bíróság nem napolja el az ügyet az ítélet meghozatalát megelőzően, csak akkor teszik közzé, ha különleges jogkérdést tartalmaznak, vagy ha az azokat meghozó bíróság kifejezetten így rendelkezik.

Az interneten elérhetővé tett tartalom

a bírósági határozatok esetében nem anonimizált, kivéve, ha ezt jogszabály előírja, vagy a bíróság elrendelte. Bizonyos ügyek esetében jogszabály írja elő a nyilvános tárgyalás kizárását, illetve egyes jogszabályi rendelkezések szerint a sértett neve nem közölhető. Az ilyen ítéletekben a nevek anonimizált formában szerepelnek.

A zárt ülésen meghozott határozatok, illetve a fél vagy tanú szenzitív személyes adatait tartalmazó ítéletek szintén anonimizáltak.

A honlapon való közzétételt megelőzően az ítéletek másolatát megküldték:

Valamennyi bírónak

A jogi szakmák könyvtárainak:

az Attorney Generalnak [főügyész],

a Chief State Solicitornak [az államot képviselő ügyvéd], és

Számos kormányzati szervnek.

Kapcsolódó linkek

[Írországi Bírósági Szolgálat](#)

Utolsó frissítés: 12/01/2012

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a [Jogi nyilatkozatban](#) tekintheti meg.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Görögország

Internetes honlapon közzétett ítélkezési gyakorlat

A határozatok felépítése / Címek

	Államtanács (<i>Συμβούλιο της Επικρατείας</i>)	Legfelsőbb Bíróság (<i>Αρειος Πάγος</i>) (Polgári és Büntető Semmitőszék)	Más bíróságok
Ítélezési gyakorlat cím szerint	Nincs	Van (2008-tól 2011-ig minden büntető ítélet)	Nincs

A [Legfelsőbb Bíróságon](#) a büntető ítéleteket 2008 óta osztályozzák cím szerint (teljes sorozatok 2011-ig), ezért az ítéletek cím alapján kereshetők. A polgári jogi és büntető ítéletek közzétételi számuk alapján kereshetők.

Az Államtanács és az [Athéni Közigazgatási Fellebbviteli Bíróság](#) (*Διοικητικό Εφετείο Αθηνών*) ítéletei tekintetében a cím szerinti ítélkezési gyakorlat csak bírák számára hozzáférhető.

Az [Athéni Fellebbviteli Bíróság](#) (*Εφετείο Αθηνών*) polgári jogi vagy büntető ítéleteket nem tesz fel az internetre. Polgári jogi ítéletek ügyszámmal és összefoglalóval felkerülnek a megfelelő közigazgatási honlapokra, de ezeket nem osztályozzák. A büntető ítéleteknek sem az ügyszáma, sem a kimenetele nem kerül fel az internetre.

Példa cím(ek)re

Csalás, nemi erőszak, késedelmes tartásdíjfizetés, vesztegetés

Formátumok

	Államtanács és Legfelsőbb Bíróság		Más bíróságok			
	Dokumentum	Metaadatok	Dokumentum		Metaadatok	
Milyen más formátumot használnak?	HTML, TXT	HTML, TXT	HTML (közigazgatási bíróságok)	Semmilyet (más bíróságok)	HTML (közigazgatási bíróságok)	Semmilyet (más bíróságok)

További eljárások

	Államtanács	Legfelsőbb Bíróságt	Közigazgatási bíróságok	Más bíróságok
Van-e információ a fellebbezésekkel kapcsolatban?	Igen	Nem	Igen	Igen

arról, hogy az ügy még folyamatban van-e?	Igen	Nem	Igen	Igen
a fellebbezések eredményéről?	Igen	Nem	Igen	– Nem – Athéni Elsőfokú Bíróság (<i>Πρωτοδικείο Αθηνών</i>): Igen (alsóbb fokú bíróóságoktól történő fellebbezés esetén)
a határozat visszavonhatatlanságáról?	Igen	Nem	– Athéni Közigazgatási Fellebbviteli Bíróság: igen, ha nem fellebbezték meg	Nem
további eljárásokról	Igen	Nem	Nem	Nem
– egy másik hazai bíróság (Alkotmánybíróság...) előtt?	Igen	Nem	Nem	Nem
– az Európai Bíróság előtt?	Igen	Nem	Nem	Nem
– az Emberi Jogok Bírósága előtt?				

Közzétételi szabályok

	nemzeti szinten?	a bíróságok szintjén?	
Van-e kötelező szabály az ítélezési gyakorlat közzétételére vonatkozóan?	Igen (személyes adatok – az 1997. évi 2472. törvény, az Adatvédelmi Hatóság 2/2006. sz. állásfoglalása)	Nincs (igazgatási célú felhasználás esetén)	
	Államtanács és Legfelsőbb Bíróság	Más bíróságok	
A teljes ítélezési gyakorlatot közzéteszik, vagy csak válogatást közölnek?	– Államtanács: válogatás – A Legfelsőbb Bíróság a polgári eljárásról szóló törvénykönyv 565. cikke szerinti eljárásban hozott határozatok kivételével a büntető és polgári ügyekben hozott határozatok teljes ítélezési gyakorlatát közzéteszi.	Athéni Közigazgatási Fellebbviteli Bíróság: válogatás	
Válogatás esetén milyen kritériumokat alkalmaznak?	Államtanács : az ügy jelentősége	Athéni Közigazgatási Fellebbviteli Bíróság: az ügy jelentősége	
	Államtanács	Legfelsőbb Bíróság	Más bíróságok
Anonimizálják-e (a nevek törlésével) az interneten hozzáférhető bírósági határozatokat?	Nem	Igen	Nem
Ha igen, ez minden határozatra vonatkozik?		Igen – a polgári eljárásról szóló törvénykönyv 565. cikke szerinti eljárásban hozott határozatok kivételével	
Mióta hozzáférhetők a határozatok?		2007	

Kapcsolódó linkek

- [Legfelsőbb Bíróság](#)
- [Államtanács](#)
- [Athéni Fellebbviteli Bíróság](#)
- [Athéni Közigazgatási Fellebbviteli Bíróság](#)
- [Athéni Elsőfokú Közigazgatási Bíróság](#)
- [Athéni Elsőfokú Bíróság](#)

Utolsó frissítés: 25/06/2018

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítónk.

Az oldal jelenleg a következő nyelveken olvasható.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Spanyolország

A polgári törvénykönyv jogforrásként a jogszabályokat, a szokásjogot és az általános jogelveket határozza meg (PTK 1.1 cikk), tehát az ítélezési gyakorlatot Spanyolországban nem tekintik jogforrásnak.

A polgári törvénykönyv 1.6 cikke azonban kimondja, hogy az ítélezési gyakorlat „a Legfelsőbb Bíróság által a jogszabályok, a szokásjog és az általános jogelvek értelmezése és alkalmazása során ismételten megállapított kritériumokkal egészíti ki a jogrendet”.

Az ítélezési gyakorlathoz való hozzáférés

A bírói hatalomról szóló organikus törvény 560.1.10 cikkének értelmében a spanyol Legfelsőbb Bíróság és a többi bíróság által hozott ítéletek és egyéb határozatok hivatalos közzététele a Bírói Testületek Általános Tanácsa (*Consejo General del Poder Judicial*) hatáskörébe tartozik.

A Bírói Testületek Általános Tanácsa ezért az ítéletek integritására, hitelességére és hozzáférhetőségére, valamint a személyes adatok védelmére vonatkozó jogszabályok teljesülése érdekében az illetékes hatóságok előzetes tájékoztatását követően rendeletben állapítja meg az ítéleteket tartalmazó elektronikus könyvek kidolgozásának, az ítéletek összegyűjtésének, szerkesztésének, terjesztésének és hitelesítésének módját.

A törvény rendelkezéseinek teljesítése érdekében a Bírói Testületek Általános Tanácsa 1997-ben létrehozta az Igazságszolgáltatási Dokumentációs Központot (*Centro de Documentación Judicial* – CENDOJ), melynek székhelye San Sebastianban van.

A különböző igazságszolgáltatási szerveknél optimális technikai feltételekkel kialakított új közszolgálat az automatizált adatfeldolgozások során különös figyelmet fordít a személyek védelmére, alapját pedig az ítélezési gyakorlathoz való hozzáférést biztosító különböző tervek, politikai programnyilatkozatok és a különböző területeken létrejött szabályok által generált előírások és vélemények alkotják.

Az Igazságszolgáltatási Dokumentációs Központ adatbázisa mellett a spanyol hivatalos közlöny (BOE) adatbázisát is figyelembe kell venni, amely az alkotmányos ítélezési gyakorlatra vonatkozóan tartalmaz információt.

Magántulajdonban levő adatbázisok is léteznek, amelyekhez díjfizetés esetén lehet hozzáférni.

Weboldalon közzétett ítélezési gyakorlat

A Legfelsőbb Bíróság ítélezési gyakorlata vonatkozásában a CENDOJ létrehozott egy technológiai platformot, amelynek alapja egy két lapra (BÚSQUEDA és RESULTADOS) épülő keresőportál.

A keresőablak megnyitásakor megjelenik a RESULTADOS (EREDMÉNYEK – ahol a kapott eredmények találhatóak) és a BÚSQUEDA (KERESÉS – amellyel bármikor elérhető a keresőfelület) nevű fül.

A kereső a Legfelsőbb Bíróság valamennyi határozatához gyors és biztos hozzáférést nyújt. A keresést az említett határozatokat azonosító vagy osztályozó legördülő menük, és/vagy szabadszöveges mezők segítségével lehet lekérdezni.

Kereséskor az interfész alján található gombokra kattintva az egyes joghatóságok utolsó 50 határozata közvetlenül is elérhető. Így az ítélezési gyakorlat alapját alkotó adatbázisba legutóbb érkezett és felvett ítéletek is lekérdezhetők.

Keresés legördülő menük segítségével

A határozatokra vonatkozó információs mezőkhöz értékeket is rendeltek. Például:

A „Jurisdicción” (Joghatóság) mezőben kiválaszthatjuk az adott területet (*civil* – polgári, *penal* – büntető, *contencioso-administrativo* – közigazgatási-peres, *social* – társadalmi, *militar* – katonai illetve – különös).

A „Tipo de Resolución” (Határozat típusa) mezőben adhatjuk meg a Legfelsőbb Bíróság által hozott ítéletek típusait: *auto* – ítélet, *sentencia* – végzés vagy *acuerdo* – megállapodás.

A határozat dátuma: a „Calendario” (Naptár) gomb segítségével keresheti ki a megfelelő dátumot.

Az „Idioma” (Nyelv) gomb segítségével adhatja meg a keresett határozatok nyelvét.

Keresés szabadszöveges mezők segítségével

A legördülő menükön kívül más mezőkkel is kereshet a határozatok között. Ezekben hozzárendelt értékek helyett bármilyen szöveg írható és kereshető szabadon.

RESULTADOS (EREDMÉNYEK)

A „Buscar” (Keresés) gomb megnyomása után alapértelmezésben oldalanként tíz eredmény jelenik meg.

Az eredmények megjelenítése a következők szerint történik:

TÉRMINOS RELACIONADOS (KAPCSOLÓDÓ KIFEJEZÉSEK): a rendszer automatikusan megadja a végrehajtott kereséshez kapcsolódó kifejezéseket.

TÍTULO (CÍM): a kikeresett ítélezési gyakorlat ROJ-száma.

SUBTÍTULOS (ALCÍMEK) alatt a következő információs mezők jelennek meg:

Tipo Órgano (a szervezet típusa): por ejemplo, Tribunal Supremo. Sala de lo Militar

Municipio (helység): például: Madrid -- Sección (Madrid, szekció: 1)

Ponente (előadó): például: ANGEL JUANES PECES

Nº Recurso (a kereset száma): például: 88/2007 – Dátum: 2008/06/26

Tipo Resolución (a határozat típusa): például: Sentencia (ítélet)

Órgano (szervezet): ábécérendben


Végül a keresett eredmény címére kattintva a keresett dokumentum új oldalon nyílik meg. A dokumentum PDF formátumban jelenik meg.

Formátumok

Az ítéletek általában PDF, RTM vagy HTML formátumban szerepelnek az adatbázisokban.

A rendelkezésre álló ítéletek és végzések

Legfelsőbb Bíróság

Legfelsőbb Bíróság: Ítélezési gyakorlata – tájékoztató jelleggel – szabadon és díjmentesen lehet kereshető az interneten. A jogi szövegek – különösen a határozatok – hiánytalanok, csak a személyes adatokat takarták ki belőlük, lokalizálásukat hatékony kereső segíti elő. Ez az adatbázis a  CENDOJ TS oldalán érhető el.

Más bíróságok

A CENDOJ adatbázisában a Nemzeti Törvényszék (*Audiencia Nacional*), az Igazságügyi Felsőbíróságok (*Tribunales Superiores*) és a Tartományi Törvényszékek (*Audiencias Provinciales*) végzései és ítéletei is ingyenesen hozzáférhetők a nyilvánosság számára.

Egyéb eljárások

Rendelkezésre áll-e információ

a fellebbezésekre vonatkozóan?

arra vonatkozóan, hogy az ügy még mindig folyamatban van-e?

egy-egy fellebbezés eredményére vonatkozóan?

egy-egy határozat visszavonhatatlanságáról?

más eljárásokról?

Nem. Az egyetlen rendelkezésre álló információ az ítéletek teljes szövege. Az eljárás lefolytatására vonatkozó információt az ítélet és nem az adatbázis tartalmazza.

Közzétételi szabályok

Az ítélezési gyakorlat közzététele nemzeti szinten meghatározott szabályok, vagy a bíróság típusa szerint történik?

A bírói hatalomról szóló organikus törvény 107. cikke szerint a Legfelsőbb Bíróság és a többi igazságszolgáltatási szerv ítéleteinek és más határozatoknak a hivatalos közzététele a Bírói Testületek Általános Tanácsa hatásköre.

A szabályzat tartalmazza azokat a közzétételi szabályokat is, amelyek alapján létrejött az Igazságszolgáltatási Dokumentációs Központ (CENDOJ).

A teljes ítéletet vagy csak az ítéletek válogatását teszik közzé? Ez utóbbi milyen kritériumok szerint történik?

Az ítéleteket teljes szöveggel teszik közzé.

Kapcsolódó linkek

[Az Igazságszolgáltatási Dokumentációs Központ ítélezési gyakorlat-keresője](#)

Utolsó frissítés: 12/03/2019

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Franciaország

Ebben a szakaszban az ítélezési gyakorlat forrásainak és azok tartalmának, valamint a kapcsolódó adatbankokra mutató hivatkozásoknak az áttekintését találja meg.

Hozzáférhető weboldalak

1. Általános hivatalos portál: [Legifrance](#)

[Bírósági ítélezési gyakorlat](#)

[Közigazgatási jogi ítélezési gyakorlat](#)

[Alkotmányjogi ítélezési gyakorlat](#)

2. Bíróságok honlapjai:

[Semmtőszék](#)

Államtanács

Alkotmánytanács

[Számvevőszék](#)

3. Az [Igazságügyi Minisztérium](#) honlapja

Határozatok, összegzések bemutatása

A határozatokat általában a kulcsszavak felsorolásával vagy „kivonattal” vezetnek be, melyet a legfontosabb jogi kérdések, valamint a jogszabályokra vagy korábbi határozatokra történő hivatkozások összegzése (vagy összefoglalása) követ.

Példa

A Semmtőszék esetében az azonosító hivatkozásokon kívül a dokumentumok vizsgálati adatokat tartalmaznak. Az ítéletet hozó testület bírója által készített **összegzés** a kezelt jogi kérdés összefoglalása. Az ítélet összefoglalása alapján készített címszólista a fontossági sorrend szerint osztályozott **kulcsszavak** felsorolása. A használt kulcsszavak a Semmtőszéknek a „titrage” (címszólistázás) rovatban elérhető közlönyében található éves táblázatokban szereplő nomenklatúrájából származnak, melyek a bírósági ítélezési gyakorlat részletes keresési űrlapján a [„titrage”](#) (címszólistázás) menüre kattintva érhetők el.

Példa: [Semmtőszék, 2. polgári tanács, 2008. december 18-i csütörtöki nyilvános ülés, a felülvizsgálati kérelem száma: 07-20238, megtámadott határozat:](#)

Basse-Terre Fellebbviteli Bíróságának 2007. április 23-i határozata

Címszólistázások és összefoglalások: POLGÁRI ELJÁRÁS – Indítvány – Fellebbezési indítvány – Végleges írásbeli beadványok – Alkalmazási terület

Megsérti a polgári eljárásjogi törvénykönyv 954. cikkének második albekezdését az a fellebbviteli bíróság, amely úgy tekinti, hogy a végleges írásbeli beadványokban nem szereplő követelésektől és jogalapoktól elálltak, amikor a végleges írásbeli beadványok nem határozták meg a jogvita tárgyát és nem terjesztettek elő olyan jellegű pergátló kifogást, amely véget vetne az eljárásnak.

POLGÁRI ELJÁRÁS – Indítvány – Fellebbezési indítvány – Végleges írásbeli beadványok – Az új polgári eljárásjogi törvénykönyv 954. cikkének második albekezdésében foglalt rendelkezéseknek való megfelelés - Mulasztás – Hatály

POLGÁRI ELJÁRÁS – Indítvány – Fellebbezési indítvány – Végleges írásbeli beadványok – Meghatározás – Kizárás – Esetek – Pervezető intézkedésre irányuló indítvány

ÍTELETEK ÉS HATÁROZATOK – Indítvány – Fellebbezési indítvány – Végleges írásbeli beadványok – Alkalmazási terület

Precedensek az ítélezési gyakorlatban: A polgári eljárásjogi törvénykönyv 954. cikkének második albekezdése szerinti végleges írásbeli beadványok fogalmát illetően a következőket kell összevetni: a 2. polgári tanács 2001. május 3-i 99-16.293. sz. határozatát, Közlöny, 2001., II. kötet, 87. szám (elutasítás) és a hivatkozott véleményt; a 2. polgári tanács 2005. január 20-i 03-12.834. sz. határozatát, Közlöny, 2005., II. kötet, 20. szám (megsemmisítés) és a hivatkozott ítéleteket.

Alkalmazott jogszabályok: a polgári eljárásjogi törvénykönyv 954. cikkének második albekezdése

Formátumok

Az ítélezési gyakorlat a következő formátumokban férhető hozzá: (például PDF, html, XML)? a legfelsőbb bíróságok ítéletei esetében XML-formátumban, egyébként html-formátumban.

Bíróságok, melyek ítélezési gyakorlata elérhető

Legfelsőbb Bíróság

Semmtőszék, Államtanács, Alkotmánytanács

Rendes bíróságok

Fellebbviteli bíróságok és közigazgatási fellebbviteli bíróságok

Szakosított bíróságok

Számvevőszék

A folyamatban lévő eljárások nyomon követése

	Legfelsőbb Bíróság	Egyéb bíróságok
Rendelkezésre áll-e információ: fellebbezésekre vonatkozóan?	Igen, az Alkotmánytanács esetében. Folyamatban van a Semmtőszék esetében. A felek számára van fenntartva az Államtanács esetében.	Nem
arra vonatkozóan, hogy az ügy még mindig folyamatban van-e?	Nem	Nem

egy-egy fellebbezés eredményére vonatkozóan?	Igen	Nem
egy-egy határozat jogerős és végérvényes jellegére vonatkozóan?	Igen	Igen
arról, hogy az eljárás folytatható-e másik bíróság előtt (Alkotmánybíróság stb.)? az Európai Bíróság előtt? az Emberi Jogok Európai Bírósága előtt?	Nem Igen Igen	Igen Igen Igen

Közzétételi szabályok

	Nemzeti szinten?	Bizonyos bíróságok határozatai esetében?
Vannak-e kötelező szabályok a bírósági határozatok közzétételére vonatkozóan?	Igen	Nem

Semmitfőszék

Az igazságszolgáltatás szervezetéről szóló törvénykönyv [R433-3. cikke szerint](#) a dokumentációs és kutatási szolgálat egy olyan **adatbázist tart fenn**, amely ugyanazon nomenklatúrán belül egybegyűjti:

egyrészt **a Semmitfőszék**, valamint a hatáskörébe utalt bíróságok, illetve bírósági bizottságok [R. 433-4. cikkben](#) említett havi közlönyökben közzétett, illetve közzé nem tett **határozatait és véleményeit**;

másrészt **a bíraskodási rendszer más bíróságai** által hozott, különleges érdeket képviselő határozatokat.

E célból a különleges érdeket képviselő bírósági határozatokat a fellebbviteli bíróságok első elnökei vagy közvetlenül az elsőfokú bíróságok irányítását ellátó elnökök vagy bírák közlik a szolgálattal, a pecsétőr, azaz az igazságügyi miniszter rendeletében megállapított feltételek mellett.

Az adatbázishoz **a nyilvánosság** a jog internetes terjesztését biztosító közszolgáltatásra alkalmazandó feltételek mellett **férhet hozzá**.

A dokumentációs és kutatási szolgálat **a fellebbviteli bíróságok által hozott** valamennyi **ítéletet**, valamint az említett bíróságok első elnökei vagy az általuk meghatalmazott személyek által hozott valamennyi bírósági határozatot tartalmazó **külön adatbázist tart fenn**. Az említett ítéletek és határozatok szolgálathoz történő továbbításának és a szolgálat általi feldolgozásának feltételeit a pecsétőr, azaz az igazságügyi miniszter rendelete állapítja meg.

Az [R433-4. cikk](#) szerint a dokumentációs és kutatási szolgálat **2 havi közlönyt** ad ki, az egyiket a **polgári tanácsokra**, a másikat a **büntető tanácsokra** vonatkozóan; e közlönyök tartalmazzák azokat a **határozatokat és véleményeket**, amelyek közzétételéről az azokat meghozó testület elnöke döntött. A szolgálat időszakos táblázatokat készít.

Államtanács

A [Közigazgatási igazságszolgáltatásról szóló törvénykönyv](#) L10. cikke szerint az ítéletek **nyilvánosak**. Az ítéletek tartalmazzák az ítélethirdető bírák nevét.

	Legfelsőbb Bíróság	Egyéb bíróságok
A teljes szöveget közzéteszik, vagy egy válogatást tesznek közzé?	Minden határozat teljes szövegét közzéteszik az online adatbázisokban. A teljes határozatokból válogatást tesznek közzé a papírváltozathoz (Semmitfőszék és Államtanács) és egy másik válogatás összefoglalóit.	Az indokolás közzététele a fellebbviteli bíróságok határozatainak válogatása esetében.
Válogatás közzététele esetén azt milyen kritériumokra alapozzák?	A bíróság döntése szerint	A bíróság döntése szerint

Utolsó frissítés: 13/12/2016

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata nemrég módosult. Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Horvátország

A Horvát Köztársaság Legfelsőbb Bíróságának adatbázisa

A „**SuPra**” adatbázis a Legfelsőbb Bíróság 1990. január 1-jét követően hozott összes határozatát tartalmazza. E határozatokon kívül tartalmazza a Horvát Köztársaság más bíróságainak legfontosabb határozatait is.

Ennél újabb keletű a „**SupraNova**” elnevezésű, az ítélkezési gyakorlatra vonatkozó adatbázis, amely a városi és megyei bíróságok, kereskedelmi bíróságok, a Legfelsőbb Kereskedelmi Bíróság, a Legfelsőbb Szabálysértési Bíróság, és Horvát Köztársaság Legfelsőbb Bíróságának határozatait tartalmazza.

Az egyes határozatokkal kapcsolatban az alábbi információk kerülnek közzétételre: a határozatot hozó bíróság neve, a bíróság szervezeti egységének neve, az ügy típusa, a határozathozatal és a határozat közzétételének dátuma, valamint a határozat teljes szövege doc, pdf és html formátumban. A 2004. január 1-jét követően hozott valamennyi határozat esetében a teljes szöveg mellett releváns indexált információk is elérhetők.

A különösen nagy jelentőségű és érdekes határozatok esetében a különvéleményeket is közzéteszik.

Az eljárásban résztvevő felek személyiségi jogainak védelme érdekében a nyilvánosság számára hozzáférhetővé tett teljes szöveg eltér az eredeti szövegtől. A személyiségi jogok védelme a természetes és jogi személyek neveinek kitakarásával valósul meg, összhangban [a bírósági határozatok anonimitásának biztosítására vonatkozó szabályokkal, és a bírósági határozatok anonimitása biztosításának megvalósítására vonatkozó utasításokkal](#), amelyeket a Horvát Köztársaság Legfelsőbb Bíróságának elnöke ad ki.

A bírósági határozatok közzétételére vonatkozó szabályok értelmében:

a bíróságok maguk választják ki a közzétételre kerülő legnagyobb jelentőségű határozatokat, valamint

a polgári perrendtartás 396a. cikke értelmében közzé kell tenni azokat az alsóbb szintű bírósági határozatokat, amelyekre a Horvát Köztársaság Legfelsőbb Bírósága hivatkozik

A Horvát Köztársaság Legfelsőbb Közigazgatási Bíróságán belül jelenleg két kollégium működik (a nyugdíj- és rokkantsági ügyekkel, illetve az egészségi állapottal kapcsolatos ügyekkel foglalkozó kollégium, és a pénzügyi, munkajogi és tulajdonjogi kollégium), valamint a közjogi jogi aktusok jogszerűségét értékelő tanács.

A mindkét kollégiumon belül működő, az ítélkezési gyakorlatot nyomon követő és vizsgáló szolgálat az adott kollégium vezetőjével közösen havonta kiválasztja az adott kollégium releváns határozatait. Év végi találkozásukon a kollégiumvezetők és az ítélkezési gyakorlatot nyomon követő és vizsgáló szolgálat vezetői kiválasztják a bíróság által az adott évben hozott legfontosabb határozatokat, és előkészítik azokat a Horvát Köztársaság Legfelsőbb Közigazgatási Bíróságának közlönyében történő közzétételre.

A közlöny tartalmazza a határozatokhoz kapcsolódó különvéleményeket, amelyek a Horvát Köztársaság Legfelsőbb Közigazgatási Bíróságának weboldalán, a megfelelő rovatban szintén közzétételre kerülnek.

A közjogi jogi aktusok jogszerűségét értékelő tanács összes határozata közzétételre kerül a Horvát Köztársaság Legfelsőbb Közigazgatási Bíróságának weboldalán.

Utolsó frissítés: 04/12/2015

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Olaszország

Ez a szakasz az olaszországi ítélkezési gyakorlatról nyújt áttekintést, az ítélkezési gyakorlatot tartalmazó vonatkozó adatbázisok ismertetésével és elérhetőségeinek megjelölésével.

Interneten közzétett ítélkezési gyakorlat

Az olasz igazságszolgáltatási rendszer több internetes honlapon közzétesz az ítélkezési gyakorlatra vonatkozó információkat.

A Legfelsőbb Semmítőszék ([Corte Suprema di Cassazione](#)) az olasz bírósági rendszer legmagasabb szintű bírósága. Honlapja, amely az információk széles körét tartalmazza, két fő részből áll:

Az egyik a folyamatban lévő polgári és büntetőügyekre vonatkozik. Az ehhez való hozzáférés az olasz adatvédelmi törvénynek megfelelően az azonosítóval és engedéllyel rendelkező, konkrét ügyekben eljáró ügyvédek részére biztosított. A belépésre intelligens kártyához kapcsolt érvényes digitális tanúsítvány útján van mód.

A másik az [Italggiure DB](#) rendszer, amely ugyanezen a portálon keresztül érhető el. Ez a rész befejezett eljárásokra vonatkozó dokumentumok millióit tartalmazza (főként ítéleteket), polgári és büntetőügyekben egyaránt. Ezek az adatok ingyenesen hozzáférhetőek az igazságszolgáltatási rendszerben dolgozók (bírák, ügyészek, bírósági tisztviselők) részére, és mérsékelt összegű előfizetési díj ellenében elérhetőek ügyvédek, egyetemek és más érdekelt felek számára is.

A bírósági nyilvántartásokba bejegyzett adatok, valamint az ítélkezési gyakorlatról szóló nyilvántartások és digitális dokumentumok a digitalizált polgári jogi ügyek aktáiban minden bíróság és fellebbviteli bíróság honlapján megtalálhatóak.

A hozzáférés ügyvédek és a bíróság által kijelölt szakértők számára erős felhatalmazás (a *Carta Nazionale dei Servizi*-vel kompatibilis intelligens kártya) mellett lehetséges az [informatikai szolgáltatások portálján](#) (*Portale dei Servizi Telematici*).

A békebírák (*giudice di pace*) bírósági nyilvántartásaiban rögzített információk szintén hozzáférhetőek ezen a portálon keresztül.

A bírósági nyilvántartásokból származó személyes adatok nélküli információk felhatalmazás nélkül is megtekinthetők a portálon.

A határozatok megjelenítése / Részletek

A Legfelsőbb Semmítőszék és az érintett bíróságok általános nyilvántartásában az engedélyezett tárgykörökben folyamatban lévő ügyek a felek nevei vagy az ügy száma szerint hozzáférhetőek.

A befejezett ügyek ítéletei szövegesen, a tárgy vagy konkrét adat (a kereset dátuma, a fél neve) szerint kereshetők.

Formátumok

Az ítélkezési gyakorlatot alkotó dokumentumok és az adatok PDF és html formátumban érhetőek el.

Bíróságok

Legfelsőbb Semmítőszék

Tájékoztató a [Legfelsőbb Semmítőszék](#) honlapján található.

Rendes bíróságok

A rendes bíróságok honlapjaira mutató linkek naprakész listája megtalálható az [Igazságügyi Minisztérium](#) honlapján.

További eljárások

	Legfelsőbb Semmítőszék	Más bíróságok
Hozzáférhető-e információ		
arra vonatkozóan, hogy egy ügy folyamatban van-e?	igen	igen
a jogorvoslat kimenetelére vonatkozóan?	igen	nem
arra vonatkozóan, hogy a határozat ellen kizárt-e a jogorvoslat?	igen	igen

Amennyiben valamely bíróság vagy fellebbviteli bíróság honlappal rendelkezik, az legtöbbször tartalmaz arra vonatkozó tájékoztatást, hogy miként lehet jogi lépéseket tenni, keresetet indítani vagy fellebbezni a határozattal szemben.

Jogi adatbázisok

Az [Italggiure DB](#) hozzáférést biztosít egy olyan adatbázishoz, amely számos bírósági (főként legfelsőbb semmítőszéki) ítélet részletes adatait tartalmazza.

A honlap több mint 35 millió dokumentumot foglal magában (beleértve a törvényeket, rendeleteket, valamint hivatkozásokat a tudományos munkákra).

A fenti tájékoztatásnak megfelelően az ezen adatbázisokhoz való hozzáférés korlátozott.

A fellebbviteli bíróságok és más bíróságok ítélkezési gyakorlatának nagy része elérhető az [informatikai szolgáltatások portálján](#) keresztül, a fentiekben kifejtetteknek megfelelően.

Utolsó frissítés: 02/04/2019

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Ciprus

Internetes honlapon közzétett ítélkezési gyakorlat

Nincs az ítéleteket közzétevő hivatalos internetes oldal. A legutóbbi ítéletekről válogatást tesznek közzé a Legfelsőbb Bíróság (Ανώτατο Δικαστήριο) honlapján.

Az ítélkezési gyakorlatához több magánszolgáltató által fenntartott internetes oldal kínál hozzáférést, díjfizetés ellenében vagy ingyenesen.

Kapcsolódó linkek

A legutóbbi ítéletekből készült válogatás

Utolsó frissítés: 29/08/2014

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Az oldal jelenleg a következő nyelveken olvasható.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Lettország

Ez a rész Lettország ítélkezési gyakorlatáról ad tájékoztatást.

Interneten közzétett ítélkezési gyakorlat

Az [ítélkezési gyakorlat adatbázisa](#) szerves részét képezi a [nemzeti bírósági portálnak](#) (*Latvijas Tiesu portāls*). A Legfelsőbb Bíróság ítéleteit tartalmazza jogterületenként.

2007. január 1-jétől a lettországi **közigazgatási bíróságok valamennyi ítéletét** online közzéteszik a nemzeti bírósági portálon.

Emellett valamennyi bíróság **polgári és büntetőügyekben** hozott ítéleteinek válogatását is közzéteszik (különösen azokat, amelyek közérdeklődésre tarthatnak számot). A közzététel helye a nemzeti bírósági portál. A Legfelsőbb Bíróság ítéletei elérhetőek a [Legfelsőbb Bíróság](#) honlapján is.

Az ítéletek felépítése/címe

Az [ítélkezési gyakorlat adatbázisa](#)

Ügyszám (<i>Lietas numurs</i>)	Az ügy típusa (<i>Lietas veids</i>)	Dátum (<i>Datums</i>)	Nyilvántartás megnyitása (<i>Atvērt kartīti</i>)
CXXXXXXXX	Polgári ügyek (<i>Civillietas</i>)	XXXX-XX-XX	
1. Összefoglaló címe (<i>Tēzes virsraksts</i>): 2. (Az ítélet lényege) (<i>Galvenā tēze</i>) 3. (További jogi információk) (<i>Papildu tiesiskā informācija</i>)			

Kattintson az „*Atvērt kartīti*” szövegre, hogy hozzáférjen a bírósági ügyek nyilvántartásához, amely két részből áll: alapvető információk és kiegészítő információk. Kiegészítő információk például az alábbiak:

az ítélet összefoglalójának címe;

az ítélet lényege (általában 2-3 gondolat);

információk az ítélet alapjául szolgáló jogi aktusokról, jogi alapelvekről, ítélkezési gyakorlatról és jogi szakirodalomról;

az ítélet összefoglalása.

Formátumok

Az ítéletek az [ítélkezési gyakorlat adatbázisában](#) a nemzeti bíróságok portálján, HTML-formátumban elérhetőek.

A [nemzeti bírósági portálon](#) közzétett ítéletek PDF- vagy DOC-formátumban elérhetőek.

Az érintett bíróságok

Legfelsőbb Bíróság

A Legfelsőbb Bíróság ítéleteihez az [ítélkezési gyakorlat adatbázisában](#) és a [Legfelsőbb Bíróság](#) weboldalán lehet hozzáférni.

Rendes bíróságok

A rendes bíróságok ítéleteihez a [nemzeti bírósági portálon](#) lehet hozzáférni.

További eljárások

A további eljárásokkal kapcsolatos információkhoz a [nemzeti bírósági portálon](#), az „Eljárások állása” funkció használatával lehet hozzáférni (*Tiesvedības gaita*), az „E-szolgáltatások” (*E-pakalpojumi*) szakaszban.

Az ügyszám megadásával elérhetővé válnak a következő információk: az érintett bíróság, a kijelölt bíró, a tárgyalások időpontjai, a beérkezett jogorvoslati kérelmek, a jogorvoslatok eredménye, és a határozatok esetleges hatályon kívül helyezése.

Közzétételre vonatkozó szabályok

Ha egy ügyben nyilvános tárgyalást tartanak, a bíróság ítélete (amely a bevezető részből, tényállásból, indokolásból és rendelkező részből áll) meghozatalának napján szabadon hozzáférhetővé válik.

Ha a bíróság nem hirdeti ki az ítéletet (ha például egy ügyet kizárólag írásbeli eljárásban bírálnak el), a határozat a kézhezvétel napjától minősül nyilvánosan hozzáférhetőnek.

Ha az ügyben zárt tárgyalást tartanak, viszont a bíróság ítéletének bevezető és rendelkező részét nyilvánosan kihirdetik, akkor az ítélet érintett részei szabadon hozzáférhetővé válnak, és közzétehetőek.

A (2009. február 10-én elfogadott és 2009. február 18-án hatályba lépett) [123. Kormányrendelet](#) értelmében az ítélet közzététele előtt a természetes személyek bizonyos adatait törölni kell, és megfelelő jelzéssel kell helyettesíteni:

az adott személy vezeték- és keresztnévét azok kezdőbetűivel helyettesítik;

az adott személy személyi azonosító számát a „személyi azonosító szám” szóval helyettesítik;

a személy lakcímét a „lakcím” szóval helyettesítik;

a személy ingatlanának címét a „cím” szóval helyettesítik;

az ingatlan-nyilvántartási helyrajzi számot az „ingatlan-nyilvántartási helyrajzi szám” szóval helyettesítik;

a jármű rendszámát pedig a „rendszám” szóval helyettesítik.

A bírók, ügyészek, ügyvédek, közjegyzők és bírósági végrehajtók ítéletekben szereplő adatait közzé kell tenni.

A közzéteendő – legfontosabb és legújabb – ítéleteket és határozatokat a Legfelsőbb Bíróság ítélkezési gyakorlattal foglalkozó osztálya választja ki.

Utolsó frissítés: 28/05/2015

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Litvánia

Internetes honlapon közzétett ítélkezési gyakorlat

A határozatok felépítése / Címek

A keresési eredmények a következő formában jelennek meg:

Sorszám	Bíróság	Év	Ügytípus	Ügyszám	Bíró	Határozathozatal dátuma	Az ügy tárgyalásának eredménye	
			Polgári, büntető vagy közigazgatási		Vezetéknév, utónév és kódszám			DOC formátumú határozatra mutató hivatkozás

Formátum

Az ítélezési gyakorlat a következő formátumban érhető el:

*.doc

Érintett bíróságok

Az adatbázisban az alábbi bíróságok határozatai találhatóak meg:

Legfelsőbb Bíróság (Aukščiausiasis Teismas)

Fellebbviteli Bíróság (Apeliacinis teismas)

Vilnusi Körzeti Bíróság (Vilniaus apygardos teismas)

Kaunasi Körzeti Bíróság (Kauno apygardos teismas)

[Klaipėdai Körzeti Bíróság](#) (Klaipėdos apygardos teismas)

Panevezysi Körzeti Bíróság (Panevėžio apygardos teismas)

Siauliai Körzeti Bíróság (Šiaulių apygardos teismas)

Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság (Vyriausiasis administracinis teismas)

[Vilnusi Regionális Közigazgatási Bíróság](#) (Vilniaus apygardos administracinis teismas)

[Kaunasi Regionális Közigazgatási Bíróság](#) (Kauno apygardos administracinis teismas)

[Klaipėdai Regionális Közigazgatási Bíróság](#) (Klaipėdos apygardos administracinis teismas)

[Siauliai Regionális Közigazgatási Bíróság](#) (Šiaulių apygardos administracinis teismas)

Panevezysi Regionális Közigazgatási Bíróság (Panevėžio apygardos administracinis teismas).

További eljárások

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
Nyújt-e arról tájékoztatást, hogy milyen jogorvoslati eszközök állnak rendelkezésre?	Nem	Nem
az ügy még folyamatban van-e?	Nem	Nem
a jogorvoslati kérelem milyen eredménnyel járt?	Nem	Nem
a határozat visszavonható-e?	Nem	Nem
szükség-e további eljárásokra más hazai bíróságok (pl. az Alkotmánybíróság) az Európai Bíróság az Emberi Jogok Európai Bírósága előtt?	Nem	Nem

Közzétételi szabályok

A bírósági határozatok közzétételére a Bírósági Tanács 2005. évi 13P-378 (148 Kb) [lit](#) sz. rendelkezése alapján kerül sor.

A határozat teljes szövegét közzéteszik, a felek azonosítására alkalmas valamennyi adat törlését követően.

Utolsó frissítés: 18/02/2019

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [fr](#) nemrég módosult. Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Luxemburg

Ez az oldal a luxemburgi ítélezési gyakorlatról nyújt tájékoztatást.

Internetes honlapon közzétett ítélezési gyakorlat

A határozatok felépítése / Címek

Az ítéleteket az interneten dátummal vagy számukkal teszik közzé.

Formátumok

Az ítélezési gyakorlat Word vagy PDF formátumban érhető el.

Érintett bíróságok

Az igazságügyi Minisztérium weboldalán külön rész foglalkozik az [Alkotmánybírósággal](#), és innen a bíróság határozatainak listája is elérhető.

A [luxemburgi Közigazgatási Bíróság](#), illetve [Közigazgatási Fellebbviteli Bíróság](#) weboldala is tartalmaz egy adatbázist a két bíróság határozataival.

Az Alkotmánybíróság, a Semmitőszék és a közigazgatási bíróságok ítéletei (anonim módon) megtekinthetőek az igazságügyi igazgatás weboldalán.

További eljárások

Az alábbiakról lehet tájékozódni:

fellebbezések;

az ügy állása (pl.: folyamatban);

a fellebbezések eredménye;

a határozatok jogerős volta;

további eljárások az Alkotmánybíróság, illetve a közigazgatási bíróságok előtt.

A Legfelsőbb Bíróság, az Alkotmánybíróság, valamint a Közigazgatási Bíróság és a Közigazgatási Fellebbviteli Bíróság ítélezési gyakorlatát közzéteszik a [Luxemburgi Igazságügyi Portálon](#) és a [közigazgatási bíróságok](#) weboldalán.

Közzétételi szabályok

Az Alkotmánybíróság ítélezési gyakorlatát közzé kell tenni a luxemburgi [Hivatalos Közlönyben](#) (Mémorial).

Kapcsolódó linkek

[Közigazgatási Bíróságok](#)

[Igazságügyi Minisztérium](#)

[Luxemburgi Igazságügyi Portál](#)

Utolsó frissítés: 10/06/2016

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Magyarország

Ez a rész áttekintést ad a magyar ítélezési gyakorlatról, valamint leírást és linkeket közöl az ítélezési gyakorlatra vonatkozó adatbázisokhoz.

Internetes honlapon közzétett ítélezési gyakorlat

A bíróságok szervezetéről és igazgatásáról szóló 2011. évi CLXI. törvény előírja, hogy 2012. január 1-jétől a Kúria (Magyarország legfelsőbb bírósági szerve), az öt ítélőtábla és a közigazgatási és munkaügyi bíróságok (ez utóbbiak csak abban az esetben, ha közigazgatási perben a felülvizsgált közigazgatási határozatot egyfokú eljárásban hozták, és a bíróság határozata ellen nincs helye rendes jogorvoslatnak) kötelesek az általuk az ügy érdemében hozott határozatot digitális formában közzétenni a Bírósági Határozatok Gyűjteményében. Jelenleg a [Bírósági Határozatok Gyűjteménye](#) elektronikusan az Anonim Határozatok Tára oldalon érhető el. (Korábban az elektronikus információszabadságról szóló 2005. évi XC. törvény alapján volt köteles a Legfelsőbb Bíróság és az öt ítélőtábla 2007. július 1-jétől közzétenni az összes érdemi határozatát.)

Kivételt képeznek az alábbi eljárásokban hozott határozatok, amelyeket tehát nem kell közzétenni a Bírósági Határozatok Gyűjteményében:

a fizetési meghagyásos, a végrehajtási, a cégbírósági, a csőd- és felszámolási, valamint a bíróságon vezetett névjegyzékekkel kapcsolatos eljárásban hozott bírósági határozatok,

a házassági perben, az apaság és származás megállapítása iránti perben, a szülői felügyelet megszüntetésére irányuló perben, a gondnokság alá helyezés iránti perben hozott határozat nem tehető közzé, ha valamely fél a közzététel mellőzését kérte,

a nemi élet szabadsága és a nemi erkölcs elleni bűncselekmény alapján indult büntetőeljárásban hozott határozat nem tehető közzé, ha ahhoz a sértett nem járult hozzá.

Továbbá a Kúria köteles közzétenni a [jogegységi határozatokat](#), az [elvi bírósági határozatokat](#) és az [elvi bírósági döntéseket](#) is. Ezek az [Anonim Határozatok Tára](#) oldalon keresztül is elérhetők.

A határozatot az azt meghozó bíróság elnöke a határozat írásba foglalásától számított harminc napon belül köteles közzétenni a Bírósági Határozatok Gyűjteményében.

A közzétett határozatok megjelölésében fel kell tüntetni a bíróság és a jogterület megnevezését, a határozat meghozatalának évét, sorszámát, valamint azokat a jogszabályhelyeket, amelyek alapján a bíróság a határozatot hozta.

Főszabály szerint a felek összes személyes adatát törölni kell a határozatokból („anonim határozat”), és az eljárásban betöltött szerepüknek megfelelően kell megjelölni őket.

A határozatok felépítése / Címek

Nincsenek konkrét címek, mert a keresőprogram az eredmények összes vonatkozó adatát megadja. Az eredménylistában található egy azonosítószám, amely azokra az adatokra utal, amelyek szintén kiemelten szerepelnek az eredménylistában (bíróság, az eljárás típusa).

(A Bírósági Határozatok Gyűjteményében közzétett határozatok megjelölésére vonatkozó részletes szabályokat a 29/2007. (V. 31.) IRM rendelet tartalmazza.)

Formátumok

Az ítélezési gyakorlat .rtf formátumban áll rendelkezésre.

Az érintett bíróságok

A Kúria és az ítélőtáblák az összes érdemi határozatot kötelesek közzétenni. Az ezekhez a határozatokhoz közvetlenül kapcsolódó alsóbb fokú bírósági határozatokat is közzé kell tenni.

A közigazgatási és munkaügyi bíróságok azon érdemi határozataikat kötelesek közzétenni, amelyeket egyfokú közigazgatási eljárásban hoztak, és amely ellen nincs helye rendes jogorvoslatnak.

Ezen kívül a bíróságok elnökei elrendelhetik a bíróság által hozott más érdemi határozatok közzétételét is.

Központi honlap: [Bíróság](#).

További eljárások

	Kúria	Egyéb bíróságok
Van-e információ a fellebbezésekkel kapcsolatban	Nem	Nem
arról, hogy az ügy még folyamatban van-e?	Nem	Nem
a fellebbezések eredményéről?	Nem	Nem
a határozat visszavonhatatlanságáról?	Igen	Igen
további eljárásokról egy másik hazai bíróság előtt (Alkotmánybíróság...)?	Nem	Nem
az Európai Bíróság előtt?	Nem	Nem
az Emberi Jogok Bírósága előtt?	Nem	Nem

Közzétételi szabályok

	nemzeti szinten?	a bíróságok szintjén?

Vannak-e kötelező szabályok az ítélezési gyakorlat közzétételére vonatkozóan?	Igen	Igen
---	------	------

	Kúria	Egyéb bíróságok
A teljes ítélezési gyakorlatot közzéteszik, vagy csak válogatást közölnek?	Teljes ítélezési gyakorlat	Csak válogatás
Válogatás esetén milyen kritériumokat alkalmaznak?		Az öt ítélet tábla az összes érdemi határozatot közzéteszi. Az ezekhez a határozatokhoz közvetlenül kapcsolódó alsóbb fokú bírósági határozatokat is közzé kell tenni. Ezen kívül a bíróságok elnökei elrendelhetik a bíróság által hozott más érdemi határozatok közzétételét is. 2007. július 1-jétől.

Jogi adatbázisok

Az adatbázis neve és URL-címe

[Magyar bíróságok portálja](#)

Ingyenes az adatbázishoz való hozzáférés?

Igen, az adatbázishoz való hozzáférés **ingyenes**.

A tartalom rövid leírása

2007. július 1-jétől a Kúria (2012. január 1-je előtti neve: Legfelsőbb Bíróság) és az öt ítélet tábla összes érdemi határozata, továbbá 2012. január 1-jétől a közigazgatási és munkaügyi bíróságok közigazgatási perben - ha a felülvizsgált közigazgatási határozatot egyfokú eljárásban hozták, és a bíróság határozata ellen nincs helye rendes jogorvoslatnak – az ügy érdemében hozott határozatai.

Az ezekhez a határozatokhoz közvetlenül kapcsolódó összes alsóbb fokú bírósági határozat.

A bíróság elnöke által meghatározott egyéb határozatok.

A felek összes személyes adatát törölni kell a határozatokból, és az eljárásban betöltött szerepüknek megfelelően kell megjelölni őket. Nem kell azonban törölni:

az állami vagy helyi önkormányzati feladatot, valamint jogszabályban meghatározott egyéb közfeladatot ellátó szerv és - ha törvény kivételt nem tesz - az e minőségében eljáró személy családi és utónevét, illetve neveit (a továbbiakban együtt: nevét), továbbá beosztását, ha az adott személy az eljárásban közfeladatának ellátásával összefüggésben vett részt,

a meghatalmazottként vagy védőként eljáró ügyvéd nevét,

az alperesként perveztes természetes személy nevét, továbbá jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet nevét és székhelyét, ha a határozatot olyan ügyben hozták, amelyben jogszabály alapján közérdekű igényérvényesítésnek helye van,

a társadalmi szervezet vagy alapítvány nevét, székhelyét és képviselőjének nevét,

a közérdekből nyilvános adatot.

Kapcsolódó linkek

[Keresés a magyar bírósági határozatok gyűjteményében](#)

Utolsó frissítés: 06/04/2017

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Málta

Ez az oldal a máltai ítélezési gyakorlatról nyújt tájékoztatást.

Ítélezési gyakorlat

A határozatok felépítése / Címek

Bár az ítélezési gyakorlatban a kulcsszavak nem szerepelnek címként, a nemzeti ítéleteket tartalmazó alkalmazásnak (amely a bíróságok által használt jogesetkezelő rendszer része) van egy olyan funkciója, amellyel az érdeklődésre számot tartó egyes ítéleteket kulcsszavazzák. Például egy bejegyzéshez bizonyos kulcsszavakat rendelnek hozzá az ítélet összegzésével együtt.

Minden bírósági határozathoz adott sablont használnak, amely tartalmazza a nemzeti címet, a bíróság és a bírák nevét, az ülés időpontját, az ügyszámot, az ügy peres feleit (A kontra B) és a bíróság ítéletének tényleges szövegét. A sablon a betűtípust, a fejléct és a lábléct is meghatározza.

Formátumok

Az ítélezési gyakorlat PDF formátumban érhető el.

További eljárások

	Legfelső Bíróságok	Egyéb bíróságok
Elérhető-e információ: a jogorvoslatokról?	Igen	Igen
arról, hogy egy ügy folyamatban van-e még?	Igen	Igen
a jogorvoslati kérelem eredményéről?	Igen	Igen
a határozat visszavonhatatlanságáról?	Igen	Igen
további eljárásokról a következő fórumok előtt: - másik belföldi bíróság (Alkotmánybíróság...)?	Igen Nem	Igen Nem
- az Európai Bíróság?	Nem	Nem
- az Emberi Jogok Bírósága?		

Közzétételi szabályok

	nemzeti szinten?	a bíróságok szintjén?
--	------------------	-----------------------

Vannak-e kötelező szabályok az ítélezési gyakorlat közzétételére	Igen	Igen
--	------	------

A hatályos szabályok szerint az ítéletet közzé kell tenni, de nincs meghatározva, milyen médium útján.

Másként a teljes ítélezési gyakorlatot közzéteszik.

A családjogi bíróság valamennyi ítélete anonimizált. Ezen túlmenően, ha az elnöklő bíró elrendeli, hogy az érintett, illetve vád alá helyezett felek valamelyikének neve nem tehető közzé, akkor az adott ügyben hozott ítéletet szintén anonimizálják.

Utolsó frissítés: 20/12/2016

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [nl](#) nemrég módosult. Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítónk.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Hollandia

Weboldalon közzétett ítélezési gyakorlat

A határozatok felépítése / Címek

A címet a „tartalom megjelölésének” hívják, és állhat a tárgy (egy mondatos) megjelöléséből, rövid vagy hosszú összefoglalóból, néhány kulcsszóból, az ügy tárgyát képező jogot összefoglaló bekezdésből, vagy a határozat legfontosabb mondanivalóját tartalmazó szó szerinti idézetből.

Példa a cím(ek)re

A bérletre alkalmazandó jog: irodahelyiség bérleti szerződésének felmondása (Huurrecht; ontbinding van huurovereenkomst kantooruimte (81 RO).

Formátumok

Az ítélezési gyakorlat a weboldalon HTML-formátumban férhető hozzá. A szakmai (újra)felhasználók XML-formátumban tölthetik le az anyagot.

Érintett bíróságok

Valamennyi bírósági ítélet megtalálható a [holland bírói kar és Hollandia legfelsőbb bírósága dokumentumkeresőjének](#) weboldalán. Az érintett bíróságok a következők:

Legfelsőbb Bíróság (*Hoge Raad der Nederlanden*)

az Államtanács közigazgatási bírósági részlege (*Afdeling Bestuursrechtspraak van de Raad van State*)

központi fellebbviteli bíróság (*Centrale Raad van Beroep*)

kereskedelmi és ipari fellebbviteli bíróság (*College van Beroep voor het bedrijfsleven*)

négy fellebbviteli bíróság (*Gerechthoven*)

11 kerületi bíróság (*Rechtbanken*)

További eljárások

	legfelsőbb bíróságok	egyéb bíróságok
Rendelkezésre áll-e információ		
– a jogorvoslatokra vonatkozóan?	Nem	Nem
– arra vonatkozóan, hogy egy-egy ügy még mindig folyamatban van-e?	Nem	Nem
– a jogorvoslatok eredményére vonatkozóan?	Nem	Nem
– a határozat visszavonhatatlanságára vonatkozóan?	Nem	Nem
– az alábbi bíróságok előtti további eljárásokról:	Nem	Nem
– másik belföldi bíróság (alkotmánybíróság stb.)?		
– az Európai Bíróság?		
– az Emberi Jogok Európai Bírósága?		

Közzétételi szabályok

A bíróságok két iránymutatást dolgoztak ki az ítélezési gyakorlat közzétételével kapcsolatban. Az egyik iránymutatás az **anonimizációról** (a személyes adatok törléséről), a másik pedig a **kiválasztásról** szól.

Ez az iránymutatás az Európa Tanács R (95) 11. számú, „a bírói döntéseknek a gépi feldolgozású jogi dokumentációs rendszerekbe történő kiválasztására, kezelésére, bemutatására és archiválására” vonatkozó ajánlásán alapul: **a legmagasabb szintű bíróságok** minden ügyet közzétesznek – kivéve, ha azok egyértelműen nem jogi vagy társadalmi érdeket szolgálnak, **más bíróságok** azonban csak azokat az ügyeket teszik közzé, amelyek egyértelmű jogi vagy társadalmi érdeket szolgálnak.

Kapcsolódó linkek

[A holland bírói kar és Hollandia legfelsőbb bíróságának dokumentumkeresője](#)

Utolsó frissítés: 09/02/2016

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [de](#) nemrég módosult. Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítónk.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Ausztria

Ez az oldal az osztrák ítélezési gyakorlatról nyújt áttekintést, valamint az ítélezési gyakorlathoz kapcsolódó fontos adatbázisokat és azok elérhetőségét ismerteti.

Az ítélezési gyakorlat online adatbázisa

Az osztrák bíróságok által hozott határozatokat az Osztrák Köztársaság jogi információs rendszerében teszik közzé, amely a következő címen érhető el: <http://www.ris.bka.gv.at/>

Az Osztrák Köztársaság jogi információs rendszere (RIS) az Osztrák Szövetségi Kancellária által koordinált és működtetett elektronikus adatbázis. Az adatbázis többek között közzéteszi az osztrák szövetségi közlönyben (Bundesgesetzblatt) kihirdetett jogszabályokat, és tájékoztatást nyújt az Osztrák Szövetségi Köztársaság jogáról.

A RIS akadálymentes hozzáférést kínál (WAI-A, összhangban a WCAG 1.0-val).

A határozatok felépítése / Fejlécek

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
A határozatok felépítése fejlécekkel	Igen	Igen

Példa fejlécekre:

Sorozatszám: RS0127077

Ügyiratszám: 11 Os 87/11w

Az ítélet kelte: 2011.8.25.

A fejléc szövege

A fejléc általában a következő elemekből áll: A tanács száma: 11, eljárástípusra való hivatkozás: Os, folyó sorszám: 87, és év: 11. Ezt követi a határozat kelte: 2011.8.25.

Európai esetjogi azonosító (ECLI)

Ez alatt a cím alatt található az európai esetjogi azonosító (ECLI). Ez egy egységes azonosító a tagországi bírósági ítéletekhez.

Formátumok

A bírósági ítéletek a következő formátumban érhetők el: XML, RTF, PDF és HTML.

Bíróságok és egyéb érintett intézmények

Legfelsőbb bíróságok

Legfelsőbb bíróság

Alkotmánybíróság

Közigazgatási bíróság

Menekültügyi törvényszék

Bíróságok és egyéb érintett intézmények

Fellebbviteli regionális bíróságok és egyéb bíróságok (polgári és büntetőügyek)

Szövetségi Közigazgatási Bíróság

Regionális Közigazgatási Bíróság

Szövetségi Pénzügyi Bíróság (külső)

Adatvédelmi hatóság (2014 előtt Adatvédelmi Bizottság)

Fegyelmi testületek, Legfelsőbb Fegyelmi Bizottság, Fellebbviteli Bizottság

Munkavállalói Érdekképviseleti Felügyelőbizottság (2014 előtt Képviseleti, Felügyeleti bizottság)

2014-től Egyenlő bánásmód bizottságok

2008-tól Egyenlő bánásmód bizottságok (külső)

Független Közigazgatási Tanács

Pénzügyi dokumentáció, Független pénzügyi tanács (külső), Menekültügyi Törvényszék

Független Szövetségi Menekültügyi Tanács

Környezetvédelmi Tanács

Szövetségi Kommunikációs Tanács

Közbeszerzés-ellenőrzési hatóságok

Megjegyzés: Az alábbi válaszok közül nem mindegyik vonatkozik az összes fenti bíróságra és tanácsra

További eljárások

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
Rendelkezésre álló információ:		
a fellebbezésekről?	Nem	Nem
arról, hogy egy ügy folyamatban van-e	Nem	Nem
a fellebbezések eredményéről?	Nem	Nem
az ítélet jogerejéről?	Csak jogerős ítéleteket tesznek közzé.	Csak jogerős ítéleteket tesznek közzé.
további eljárásokról az alábbiak előtt:	Igen	Nem
o egy másik nemzeti bíróság (Alkotmánybíróság stb.) ?	Igen	Nem
o az Európai Bíróság?	Igen	Nem
o az Emberi Jogok Európai Bírósága?		
A Legfelsőbb Bíróság ítéleteinek különleges összegzéseiben feltüntetik, ha további eljárások vannak folyamatban más nemzeti vagy nemzetközi felsőbb bíróság előtt.		

Közzétételi szabályok

	nemzeti szinten?	a bíróságok szintjén?
Vonatkoznak-e kötelező szabályok az ítéletek közzétételére?	Igen	Igen

A Legfelsőbb Bíróságról szóló törvény (OGH törvény) 15. és 15a. §-a, a bíróságok szervezetéről szóló törvény (GOG) 48a. §-a, a Menekültügyi Törvényszékről szóló törvény (AsylgerichtshofG) 19. §-a.

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
Az összes határozatot közzéteszik, vagy csak egy válogatást?	csak egy válogatást	csak egy válogatást
	A határozatok teljes egészét közzéteszik, összegzéssel. Nem teszik közzé a Legfelsőbb Bíróság azon határozatait, amelyek	A határozatok teljes egészét közzéteszik, összegzéssel. Nem teszik közzé a Legfelsőbb Bíróság azon határozatait, amelyek

Válogatásnál milyen szempontokat vesznek figyelembe?	érdemi indokolás nélkül utasítanak el egy adott fellebbezést. Egyéb bíróságok határozatait akkor teszik közzé, ha azok jelentősége túllép az egyedi ügyön.	érdemi indokolás nélkül utasítanak el egy adott fellebbezést. Egyéb bíróságok határozatait akkor teszik közzé, ha azok jelentősége túllép az egyedi ügyön.
--	---	---

Utolsó frissítés: 24/04/2018

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Lengyelország

Internetes honlapon közzétett ítélkezési gyakorlat

Határozatok bemutatása / Címek

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
Címekkel együtt hozzáférhetővé tett ítélkezési gyakorlat	Alkotmánybíróság (<i>Trybunał Konstytucyjny</i>) Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság (<i>Naczelny Sąd Administracyjny</i>) Legfelsőbb Bíróság (<i>Sąd Najwyższy</i>) (négy kamara ítéletei): Büntetőjogi Kamara Polgári Jogi Kamara Munkajogi, Társadalombiztosítási és Közjogi Kamara Katonai Ügyek Kamarája	Nem

Példa cím(ek)re

Alkotmánybíróság – nem állami óvoda működéséhez nyújtott önkormányzati támogatás.

	Magyarázat
2008.12.18-i K 19/07 sz. végzés	Határozat típusa (ítélet/végzés/...), dátuma és az ügy nyilvántartási száma
Nem állami óvoda működéséhez nyújtott önkormányzati támogatás.	Cím
Z.U. 2008 / 10A / 182	Megjelent az alkotmánybírósági határozatok hivatalos gyűjteményében, az Alkotmánybíróság Hivatalának kiadásában
Dz. U. 2008.235.1618; 2008.12.30	Közzététel a hivatalos lapban
	Linkek az MS WORD és PDF formátumú ítélethez

Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság

	2009-04-07 Az ítélet visszavonhatatlan
Beérkezés napja	2007-09-10
Bíróság neve	Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság (<i>Naczelny Sąd Administracyjny</i>)
Bírák neve	Janusz Zubrzycki Marek Kołaczek Tomasz Kolanowski
Jel leírással:	6110 héa
Kulcsszavak:	Adóketési eljárás heá
Egyéb kapcsolódó ügyek:	I SA/Lu 454/05 - Wyrok WSA w Lublinie z 2007-05-09 I FZ 201/06 - Postanowienie NSA z 2006-07-17
Alperes:	Az Adókamara elnöke
Tartalom:	A megfellebbezett ítéletet a bíróság megsemmisítette és újratárgyalásra a kerületi közigazgatási bíróság elé utalta.
Törvényi hivatkozások:	Dz.U. 2005 nr 8 poz 60 70. cikk 1. bekezdés, 108. cikk 2. bekezdés 2. pont a. alpont, 116. cikk 1. bekezdés, 118. cikk 1. bekezdés, 127. cikk, 151. cikk, 152. cikk, 187. cikk, 188. cikk, 191. cikk Az adózási eljárásról szóló, 1997. augusztus 29-i törvény (<i>ustawa z dnia 29 sierpnia 1997 r. Ordynacja podatkowa</i>) Dz.U. 2002 nr 153 poz 1270 141. cikk 4. bekezdés, 145. cikk 1. bekezdés 1. pont a. alpont, 151. cikk A közigazgatási bírósági eljárásról szóló, 2002. augusztus 30-i törvény (<i>ustawa z dnia 30 sierpnia 2002 r. Prawo o postępowaniu przed sądami administracyjnymi</i>) Dz.U. 1934 nr 93 poz 836 1., 2., 4., 20. cikk Lengyelország köztársasági elnökének 1934. október 24-i rendelete a peres eljárások menetéről (<i>rozporządzenie Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 24 października 1934 r. Prawo o postępowaniu układowem</i>).

Formátumok

Alkotmánybíróság (*Trybunał Konstytucyjny*) – DOC, PDF

Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság (*Naczelny Sąd Administracyjny*) – HTML

Legfelsőbb Bíróság (*Sąd Najwyższy*) – PDF

Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság – HTML

További eljárások

	Legfelsőbb Bíróságok	Egyéb bíróságok
– Van-e információ a jogorvoslatról?	Igen, az alkotmánybíróságnál. Minden legfelsőbb bírósági ítélet jogorvoslatot követően született.	Nincs adat
– Folyamatban van-e még az ügy?	Igen, az alkotmánybíróságnál. A Legfelsőbb Bírósághoz jogorvoslati kérelem benyújtására az ítélet tartalmától függően kerül sor.	Nincs adat
– A jogorvoslatok eredménye?	Igen	Nincs adat
– Visszavonhatatlan-e a határozat?	Igen, az alkotmánybíróságnál. Igen, ha az ügyet a Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság tárgyalta. A határozat meghozatalára az ítélet tartalmától függően kerül sor.	Nincs adat
Sor került-e korábbi eljárásra valamely másik nemzeti bíróság előtt: – az Alkotmánybíróság előtt? – külföldi bíróság előtt: – az Európai Közösségek Bírósága előtt? – az Emberi Jogok Európai Bírósága előtt?	Nem	Nincs adat

Egyes, a területi közigazgatási bíróságok (elsőfok) és a Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság (másodfok) által meghozott ítéletek az internetes oldalon hozzáférhetőek. Az egymással összefüggő ítéleteket link köti össze.

A közzététel szabályai

Az ítélkezési gyakorlat közzétételét Lengyelországban kötelező szabályok határozzák meg. Ezek az alábbi bíróságokra vonatkoznak:

Az Alkotmánybíróságra (*Trybunał Konstytucyjny*), melynek teljes ítélkezési gyakorlata közzétételre kerül

A Legfelsőbb Közigazgatási Bíróságra (*Naczelny Sąd Administracyjny*), melynek teljes ítélkezési gyakorlata közzétételre kerül

A Legfelsőbb Bíróságra (*Sąd Najwyższy*), mely ítélkezési gyakorlatának csak kiválasztott elemei kerülnek közzétételre

A **Legfelsőbb Bíróság** (*Sąd Najwyższy*) közzétételi kötelezettségeit a Legfelsőbb Bíróságról szóló (2002. november 23-i) törvény (*ustawa z dnia 23 listopada 2002 r. o Sądzie Najwyższym*) 7. cikke határozza meg. A **Legfelsőbb Bíróság eljárási szabályzatának** megfelelően a közzétételért a sajtószóvivő és a bírák asszisztensei felelnek.

Az **Alkotmánybíróság** (*Trybunał Konstytucyjny*) ítélkezési gyakorlatának közzétételéről a lengyel alkotmány 190. cikke rendelkezik.

Amint a bírák aláírták az indokolást, az ítéletek teljes szövege közzétételre kerül az internetes oldalon.

A közigazgatási bíróságok szervezetéről szóló törvény (*Prawo o ustroju sądów administracyjnych*) 42. cikke a **Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság elnökét** (*Prezes Naczelnego Sądu Administracyjnego*) terhelő közzétételi kötelezettséget is előír. A részletesebb szabályokat a Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság elnökének utasítása határozza meg, valamint rendelkezik az ítéleteket és a közigazgatási bíróságok ügyeiről szóló tájékoztatást tartalmazó központi adatbázis felállításáról, valamint az ítéletekhez az internetes oldalon keresztül történő hozzáférés biztosításáról.

Utolsó frissítés: 10/12/2012

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Portugália

Ez az oldal a portugál ítélkezési gyakorlatról nyújt tájékoztatást.

Portugáliában az igazságszolgáltatási rendszerre vonatkozó információkhoz való hozzáférés alapvető állampolgári jognak számít, amelyet a portugál alkotmány – 2007. augusztus 28-i 47/2007. számú törvénnyel módosított, 2004. július 29-i 34/2004. számú törvény által végrehajtott – 20. cikkének (2) bekezdése kifejezetten biztosít.

Az említett törvény 4. cikke értelmében a kormány kötelessége, hogy az állampolgárokkal megismertesse a törvényeket és a jogrendszert. Az Igazságügyi Minisztérium felelős a tájékoztatásért, amelyet kiadványok útján vagy más formában végez, a törvényben meghatározott jogok gyakorlásának és kötelezettségek teljesítésének előmozdítása érdekében.

A bírósági határozatok közzététele nemzetközi alapelv, amelyet mind az Emberi Jogok Egyetemes Nyilatkozatának 10. cikke, mind az emberi jogok európai egyezményének 6. cikke előír. Ezt az alapelvet először (a bírósági tárgyalásokra is kiterjedően) a portugál alkotmány 206. cikke, továbbá a különböző bíróságokat érintő, alábbi törvények rögzítették:

a polgári eljárásról szóló törvény 167. és 656. cikke;

a polgári eljárásról szóló törvény 86. cikkének (1) bekezdése, 87. cikke, valamint 321. cikkének (3) bekezdése;

az alkotmánybíróság szervezetéről, működéséről és eljárásáról szóló törvény 3. és 115. cikke;

a közigazgatási bírósági eljárásról szóló törvény 30. cikke.

A minisztérium több, jogi dokumentumokat tartalmazó adatbázist is fenntart, amelyek a következő linken érhetők el: <http://www.dgsi.pt/>. Az alábbi dokumentumokat a <https://dre.pt/> linken elérhető hivatalos lapban is közzéteszik:

a törvények alkotmányellenességével vagy jogellenességével, illetve a mulasztások alkotmányellenességével kapcsolatos alkotmánybírósági határozatok és nyilatkozatok;

a Legfelsőbb Bíróságnak és a Számvevőszéknek az ítélkezési gyakorlat harmonizálását célzó határozatai és a Legfelső Közigazgatási Bíróság azon határozatai, amelyek a törvény értelmében általános érvényűek;

más bíróságok általános érvényű határozatai.

A határozatok felépítése/címek

A <http://www.dgsi.pt/> honlap hozzáférést biztosít számos, korábbi határozatot tartalmazó adatbázishoz és az Igazságügyi Minisztérium szakirodalmi könyvtáraihoz

Az adatbázisokban a legfrissebb dokumentumok érhetők el, továbbá a navigációs sávban különböző feltételek alapján lehet keresni (pl.: időszak, terület, kulcsszavak).

A kezdőlap vagy a találatokat mutató lap a dokumentumokat cím, tartalom és a következő információk alapján rendezi: ügyszám;

dátum;
előadó bíró;
kulcsszó.
Példa a címekre

[A Legfelsőbb Bíróság határozatai](#)

TÁRGYALÁS IDŐPONTJA	ÜGYSZÁM	ELŐADÓ BÍRÓ	KULCSSZAVAK
2009.3.25.	08S2592	BRAVO SERRA	MUNKASZERZŐDÉS MEGSZŰNÉSE

Formátum

Az ítélet teljes szövege elérhető html formátumban, a személyes adatok védelmére vonatkozó szabályoknak megfelelően.

Az érintett bíróságok

A <http://www.dgsi.pt/> címen elérhető adatbázis a következő bíróságok/szervek ítélkezési gyakorlatát tartalmazza:

Legfelsőbb Bíróság

Fellebbviteli Bíróság (Coimbra, Évora, Lisszabon, Porto és Guimarães)

Alkotmánybíróság

Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság

Központi Közigazgatási Bíróság (Észak és Dél)

Hatásköri és illetékességi összeütközéseket vizsgáló bíróság

Ügyészségi állásfoglalások

Békebíróságok

Egyéb eljárások

Portugáliában számos ügyről elérhetők információk, az alábbi táblázat szerint.

Elérhető-e információk	Legfelsőbb Bíróság	Egyéb bíróságok
a fellebbezésekről?	Igen	Igen
arról, hogy egy ügy folyamatban van-e?	Nem	Nem
a fellebbezés eredményéről?	Igen	Igen
a határozat visszavonhatóságáról?	Nem	Nem
egyéb eljárásokról		
– más portugál bíróság (Alkotmánybíróság stb.) előtt?	Igen	Igen
– az Európai Unió Bírósága előtt?	Igen	Igen
– az Emberi Jogok Európai Bírósága előtt?	Igen	Igen

A közzététel szabályai

Nemzeti szinten az ítélkezési gyakorlat közzétételére nem vonatkoznak kötelező erejű szabályok, azonban a bíróságok általi közzétételre vonatkoznak bizonyos kötelező szabályok.

Portugáliában csak bizonyos határozatokat tesznek közzé, amelyeket fontosság és hasznosság alapján választanak ki.

Hasznos linkek

[Jogi dokumentumok adatbázisai](#)

Utolsó frissítés: 22/01/2018

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [ro](#) nemrég módosult. Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Románia

[Ez az oldal áttekintést nyújt a romániai ítélkezési gyakorlatról.](#)

Internetes honlapon közzétett ítélkezési gyakorlat

A romániai ítélkezési gyakorlat a [Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék](#) honlapján érhető el.

A határozatok felépítése / Címek

A Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék honlapján kétféle ítéletet tesznek közzé:

1. [Az ítéletek ismertetése](#) a címekkel együtt. Az űrlap az alábbi információkat tartalmazza:

kulcsszavak;

a jogterületek rövid leírása;

betűrendes mutató;

a határozathozatal során alkalmazott jogszabály (száma és évszáma, a cikkek száma);

az ítélet tartalmi kivonata (anonimizált egyéni adatokkal: a felek nevét és személyes adatait nem tüntetik fel, a bírót nem nevezik meg).

2. Anonimizált ítélet címek nélkül (szemben az ítélet tartalmi kivonattal). A [keresési felületen](#) az alábbi 7 keresési kritérium alapján lehet keresést végezni:

szabadon választott kulcsszavak;

kifejezés;

szakasz;

az ítélet száma;

a határozathozatal éve;

az akta száma;

az akta évszáma.

A polgári szekció címei

Íme egy példa a [polgári szekcióban](#) szereplő címekre:

Védjegyhez fűződő jogok megszűnése. A védjegyhasználat elmulasztására vonatkozó öt éves határidő számítása. A kereset idő előtti megindítása miatt emelt kifogás.

Jogterületenkénti betűrendes mutató: Polgári jog. Szellemi alkotások joga. Védjegyjog.

Betűrendes mutató: védjegyhez fűződő jogok megszűnése.

A megszűnés határideje.

Idő előtti megszűnés.

1998. évi 84. törvény: 45. § (1) bekezdés a) pont.

A büntető szekció címei

Íme a [büntető szekcióban](#) szereplő egyik cím:

A Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék hatásköre és illetékessége. A személy jogállása alapján megállapított hatáskör és illetékesség. Hatáskör és illetékesség a vádlott jogállásának megváltozása esetén.

Jogterületenkénti betűrendes mutató: büntetőeljárás jog. Általános rész. Hatáskör és illetékesség. Hatáskör és illetékesség a bűncselekmény és a személy alapján.

Betűrendes mutató: büntetőeljárás jog.

A Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék hatásköre és illetékessége.

Hatáskör és illetékesség a vádlott jogállásának megváltozása esetén.

Büntetőeljárás törvénykönyv, 29. § 1. pont, 40. §.

A bíróságok portálján található címek

Íme a [bíróságok portálján](#) szereplő egyik cím:

Cím: Előzetes letartóztatás. A vádlott előzetes letartóztatásának jogszerű megszüntetése.

Az ügyirat típusa: Ítélet

Az ügyirat száma: 55

Az ügyirat dátuma: 2004.7.1.

Kapcsolódó jogterület: Büntető és polgári eljárás (a fellebbezés módja, hatáskör és illetékesség stb.)

Intézmény (konkrét bíróság): Gyulafehérvári Fellebbviteli Bíróság – büntető kollégium

Formátumok

A Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék, valamint a többi bíróság dokumentumai html formátumban érhetők el.

Az érintett bíróságok

Az érintett bíróságok a Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék és a rendes bíróságok.

További eljárások

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
Vannak-e információk a jogorvoslatokkal kapcsolatban?	-	Igen
arról, hogy az ügy még függőben van-e?	-	Igen
a jogorvoslatok eredményéről?	-	Közvetve. Az aktára keresve tárgyalási szakaszként a jogorvoslatot kell megjelölni.
a határozat visszavonhatatlanságáról?	Rendelkezésre áll-e információ a Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék határozatainak visszavonhatatlanságáról?	Igen
a további eljárásokról egy másik belföldi bíróság (Alkotmánybíróság...) előtt? az Európai Bíróság előtt? az Emberi Jogok Európai Bírósága előtt?	-	Igen

A rendes bíróságok esetében a [bíróságok portálján](#) az aktára (ügyiratra) hivatkozva érhető el információ az ügyek állásáról: az eljárási szakaszról (alapeljárás, jogorvoslat, stb.), a felekről, a tárgyalásokról, a benyújtott fellebbezésekről és a hirdetmény útján történő idézésekről (ez új funkció). Az akták a bíróságok portálján található általános keresőmotor segítségével érhetőek el (ez új funkció). Az ítéletek közzétett összefoglalásai kiterjedhetnek az ítélet visszavonhatatlanságával kapcsolatos információkra, valamint a másik belföldi bíróság (Alkotmánybíróság) előtti további eljárásra.

Közzétételi szabályok

Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék

Az ügyek és a meghozott határozatok nagy jelentősége és egyedi jellege miatt a román Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék határozatainak csak egy válogatott része kerül közzétételre.

A Legfelsőbb Bíróság és Semmitőszék közzétételeit havonta frissítik, és 2002 óta hozzáférhetőek.

Egyéb román bíróságok

A többi román bíróság esetében határozataiknak csak egy válogatott része kerül közzétételre az ügy jelentősége és egyedisége alapján. Az ügyek az adott bíróság szintjén kerülnek kiválasztásra.

Az egyéb román bíróságok közzétételeit havonta frissítik, és 2004-től hozzáférhetőek.

Utolsó frissítés: 18/12/2013

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Az oldal jelenleg a következő nyelveken olvasható.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Szlovénia

Ez az oldal Szlovénia ítélkezési gyakorlatáról nyújt tájékoztatást.

Interneten közzétett ítélkezési gyakorlat

A határozatok közzététele / Címek

A Szlovén Köztársaság Legfelsőbb Bírósága, a négy általános hatáskörű felsőbb bíróság, a Legfelsőbb Munkaügyi és Szociális Bíróság, valamint a Szlovén Köztársaság Közigazgatási Bírósága ítéleteinek teljes szövege ingyenesen elérhető [a szlovén bíróságok](#) weboldalán. A felek neve nem látható, mivel az ítéletek közzététel előtt szerkesztésen esnek át. Az eredeti szöveg és a kulcsszavak mellett a határozatok jogalapjára vonatkozó részletes információk, valamint az ítéletek összefoglalói is elérhetők. A kulcsszavak az ítélet által érintett jogintézmények és jogterület azonosításában segítik a felhasználót. Az összefoglaló 10–100 szó terjedelemben tartalmazza a bírósági ítélet indokolásának főbb pontjait.

A Legfelsőbb Bíróság legjelentősebb határozatainak válogatása angol nyelven is elérhető a [Legfelsőbb Bíróság legfontosabb határozatai](#) között.

Emellett a polgári ügyekben hozott, nem vagyoni kártérítéshez kapcsolódó ítéletek is elérhetők egy [külön kereső](#) használatával, amelynek segítségével a felhasználó a kár típusa, illetve dátum szerint is rákereshet a hasonló ügyekre.

A továbbfejlesztett kereső új próbaverziója a következő címen érhető el: <http://novo.sodisce.si.arctur.net/search.php>.

2013. február 8. után a következő címen lesz elérhető: <http://www.sodnapraks.si/>.

A Szlovén Köztársaság Alkotmánybíróságának valamennyi közzétett határozata elérhető az alkotmánybíróság weboldalán. Ingyenesen elérhető a többségi és a kisebbségben maradt alkotmánybírók álláspontjának (különvélemények és párhuzamos vélemények) teljes szövege, kulcsszavakkal, a határozat jogalapjára vonatkozó részletes információkkal, valamint egy összefoglalóval együtt. Bizonyos kiválasztott, fontos határozatokat angol nyelvre is lefordítottak. Az Alkotmánybíróság valamennyi fontos többségi határozatának szlovén nyelvű szövegét (a különvélemények nélkül) közzéteszik a Szlovén Köztársaság hivatalos lapjában is.

Példák a címekre

1. példa: A Szlovén Köztársaság Legfelsőbb Bíróságának határozata

(fordítás [a szlovén nyelvű szöveg](#) alapján)

Ügyiratszám: VS1011121

Hivatkozási szám: I Up 44/2009. sz. határozat

Tanács: Közigazgatási jog

Ülés napja: 2009. március 12.

Jogterület: VÍZUM, MENEKÜLTÜGY ÉS BEVÁNDORLÁSI JOG – (A közigazgatási eljárás általános szabályairól szóló törvény – ZUP)

Jogintézmények: menekültügy – tárgyalás – nemzetközi védelem – ismételt kérelem – kiskorú menedékkérő – kiskorú perképessége

Jogalap: a nemzetközi védelemről szóló törvény (ZMZ) 42., 42/2., 42/3., 56., 119. cikke, a közigazgatási eljárás általános szabályairól szóló törvény (ZUP)

46., 237., 237/1–3. cikke, a házasságról és a családi kapcsolatokról szóló törvény (ZZZDR) 107., 108. cikke, a polgári eljárásról szóló törvény (ZPP) 409.

cikke, a közigazgatási jogvitákról szóló törvény (ZUS-1) 27., 27/3., 64., 64/1-3., 77. cikke.

Összefoglaló: A 15 év alatti gyermek nem rendelkezik perképességgel, így a közigazgatási hatóság nem sérti meg az eljárási szabályokat azzal, ha megtagadja tőle a vallomástétel lehetőségét a közigazgatási határozat alapjául szolgáló tényekre és körülményekre vonatkozóan.

2. PÉLDA: A Szlovén Köztársaság Alkotmánybíróságának határozata – hivatkozási szám: U-I-425/06

([Angol](#) nyelven elérhető)

Megjegyzés: a közzétett dokumentum angol nyelvű változatából helyenként elhagyják a szlovén változat bizonyos adatait, de legalább az ítélet kivonata minden esetben szerepel benne.

Jogi aktus: az azonos neműek élettársi kapcsolatának nyilvántartásba vételéről szóló törvény (a Szlovén Köztársaság hivatalos lapja, 2005. évi 65. szám) (ZRIPS) 22. cikke.

Rendelkező rész: Az azonos neműek élettársi kapcsolatának nyilvántartásba vételéről szóló törvény (a Szlovén Köztársaság hivatalos lapja, 2005. évi 65. szám) (ZRIPS) 22. cikke alkotmányellenes. A Nemzetgyűlés e határozatnak a Szlovén Köztársaság hivatalos lapjában történő közzétételétől számított hat hónapon belül köteles a megállapított alkotmányértés orvoslására. A megállapított alkotmányértés orvoslásáig a regisztrált élettársi kapcsolatban élő azonos neműek öröklésére a házastársak öröklésére az öröklési törvényben (a Szlovén Szocialista Köztársaság hivatalos lapja, 1976. évi 15. szám és 1978. évi 23. szám és a Szlovén Köztársaság hivatalos lapjának 2001. évi 67. száma) megállapított szabályok vonatkoznak.

Kivonat: Az egyik élettárs halálát követő öröklésre vonatkozó jogokat illetően a regisztrált élettársi kapcsolatban élő azonos neműek jogállása (az azonos neműek élettársi kapcsolatának nyilvántartásba vételéről szóló törvény 22. cikke) lényeges ténybeli és jogi vonatkozásait tekintve a házastársak helyzetéhez hasonló. A házastársak és a regisztrált élettársi kapcsolatban élő azonos neműek öröklésének eltérő szabályozása ezért nem tárgyilagos, és nem személyhez kötött körülményeken alapul, hanem a szexuális irányultságon. A szexuális irányultság az Alkotmány 14. cikkének (1) bekezdésében meghatározott személyes körülmények egyike. Mivel a megkülönböztetésnek nincs alkotmányos indoka, a megtámadott rendelkezés az Alkotmány 14. cikkének (1) bekezdésébe ütközik.

Tárgymutató: 1.5.51.1.15.1 – alkotmánybíráskodás – határozatok – az Alkotmánybíróság határozatainak típusai – absztrakt normakontroll – a rendelkezés alkotmányellenességének megállapítása. 1.5.51.1.16 – alkotmánybíráskodás – határozatok – az Alkotmánybíróság határozatainak típusai – absztrakt normakontroll – a jogalkotó felhívása az alkotmányellenesség megszüntetésére. 5.2.2.1 – alapvető jogok – egyenlőség (14.2) – megkülönböztetési szempontok (14.1) – nemi hovatartozás.

Jogalap: a Szlovén Köztársaság alkotmányának (URS) 14.1 és 14.2 cikke, az emberi jogok és alapvető szabadságok védelméről szóló egyezmény (EKČP) 14. cikke; az Alkotmánybíróságról szóló törvény [ZUstS] 40.2 és 48. cikke.

Formátumok

A [Legfelsőbb Bíróság, valamint a többi általános hatáskörű és szakosított bíróság ítélkezési gyakorlata](#) HTML formátumban érhető el. A Szlovén Köztársaság Alkotmánybíróságának ítélkezési gyakorlata HTML formátumban minden esetben, esetenként pedig PDF formátumban is elérhető.

További eljárások

Az [ítéletek](#) vonatkozásában nem áll rendelkezésre információ arról, hogy az ügy még folyamatban van-e, a határozat jogerős-e, illetve további eljárást fognak-e lefolytatni az ügyben.

Az Alkotmánybíróság weboldala azonban tartalmazza a folyamatban lévő ügyekkel kapcsolatos alapvető információkat – így a hivatkozási számot és a benyújtás dátumát. Hetente közzéteszik a heti tárgyalási jegyzéket is, amely feltünteti a csütörtöki rendes plenáris ülésnapon tárgyalásra kerülő ügyeket.

Közzétételi szabályok

A bíróságok választják ki, mely ügyeket teszik közzé. A fő szempont az, hogy az ügy mennyiben bír jelentőséggel az alsóbb szintű bíróságok ítélkezési gyakorlatának alakításában. A média érdeklődésére számot tartó ítéleteket és határozatokat rendszerint sajtóközlemény kíséretében hozzák nyilvánosságra.

Kapcsolódó linkek

az Alkotmánybíróság ítélkezési gyakorlata, [sk](#) **ítélkezési gyakorlat**

Utolsó frissítés: 05/12/2016

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [sk](#) nemrég módosult. Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítjük fordítóink.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Szlovákia

Ez az oldal a szlovákiai ítélkezési gyakorlatról ad tájékoztatást.

Interneten elérhető ítélkezési gyakorlat

Rendes bíróságok ítélkezési gyakorlata

[sk](#) A szlovák igazságszolgáltatási rendszer összes bíróságának ítélkezési gyakorlata szlovák nyelven elérhető a JASPI online jogi adatbázisban.

A Legfelsőbb Bíróság ítélkezési gyakorlata

[sk](#) A Legfelsőbb Bíróság ítélkezési gyakorlata szlovák nyelven elérhető a Legfelsőbb Bíróság weboldalán.

Formátumok

A rendes bíróságok ítélkezési gyakorlata html formátumban, míg a Legfelsőbb Bíróság ítélkezési gyakorlata pdf formátumban áll rendelkezésre.

További eljárások

Az alábbiakról áll rendelkezésre információ:

a fellebbezési eljárások eredménye

a határozat visszavonhatatlansága

Közzétételre vonatkozó szabályok

A bírósági ítéletek Szlovákiában **nem rendelkeznek általános jogi kötelező erővel**. Nem képeznek jogforrást. A bíróságok ítéleteikben azonban tiszteletben tartják a szlovák Legfelsőbb Bíróság határozatait, amelyek *de facto* jogforrások.

Utolsó frissítés: 17/04/2015

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Finnország

Ez az oldal a finnországi ítélkezési gyakorlatról nyújt áttekintést.

Internetes honlapon közzétett ítélkezési gyakorlat

A határozatok felépítése / Címek

A legfelsőbb bíróságok és a legtöbb egyéb bíróság esetében a kulcsszavak és a címek az időpontokkal és az ügyszámmal együtt szerepelnek.

Címminták

Finn Legfelsőbb Bíróság

kulcsszó	Munkaszerződés – Vállalkozás átruházása – Unió jog – Az irányelv értelmezésének hatása Ügyszám: S2006/340 Benyújtás időpontja: 2009.1.29. Ítélet kelte: 2009.4.23. Akta: 835
Rövid összefoglalás	Az ügy egy vállalkozás átruházása során munkaviszonyát felmondó munkavállaló azon jogára vonatkozik, hogy kártérítést kapjon az átvételtől a munkaszerződésekről szóló törvény 7. fejezetének 6. szakasza alapján, figyelemmel a 2001/23/EK tanácsi irányelv 4. cikkének (2) bekezdésére.
Jogszabály	A munkaszerződésekről szóló 55/2001. számú törvény 7. fejezetének 6. szakasza A munkavállalók jogainak a vállalkozások, üzletek vagy ezek részeinek átruházása esetén történő védelmére vonatkozó tagállami jogszabályok közelítéséről szóló 2001/23/EK tanácsi irányelv 4. cikkének (2) bekezdése

A fenti táblázat ismerteti a legfelsőbb bírósági ítéletekre vonatkozóan rendelkezésre álló információkat. A „kulcsszavak” című szakasz tartalmazza az ítélet kulcsszavait és az ítélet keltét; a rövid összefoglalás az ítélet tartalmának érdemét ismerteti, a jogszabályra történő hivatkozás pedig a vonatkozó nemzeti jogszabályokra és uniós jogszabályokra vonatkozó információkat tartalmazza.

Formátumok

Finnországban az ítélkezési gyakorlat HTML formátumban érhető el.

További eljárások

A további eljárásokra vonatkozóan az alábbi bíróságokon áll rendelkezésre információ:

A fellebbezésekkel kapcsolatos általános információk a Legfelsőbb Bíróságtól és más bíróságoktól szerezhetők

A folyamatban lévő ügyekre vonatkozó információk a Legfelsőbb Bíróságtól és más bíróságoktól egyaránt szerezhetők

A fellebbezések eredményei a Legfelsőbb Bíróságtól és más bíróságoktól szerezhetők

Egy határozat visszavonhatatlanságával kapcsolatos információk a Legfelsőbb Bíróságtól és más bíróságoktól szerezhetők

Egy másik bíróság (pl. az Alkotmánybíróság) előtti üggyel kapcsolatos információk a Legfelsőbb Bíróságtól és más bíróságoktól nem szerezhetők

Az Európai Bíróság előtt zajló további eljárásokkal kapcsolatos információk a Legfelsőbb Bíróságtól szerezhetők, más bíróságoktól azonban nem.

Közzétételi szabályok

Az ítélkezési gyakorlat közzétételére vonatkozóan nemzeti szinten és a bíróságok szintjén is kötelező szabályok vannak.

Ítélezési gyakorlatukat teljes egészében csak a legfelsőbb bíróságok és a szakosodott bíróságok teszik közzé. Más bíróságokon mindössze az ítélezési gyakorlat válogatott részeit teszik közzé, az ügy fontosságától, az új jogszabály vagy a jogszabály-módosítások végrehajtásától, valamint a végrehajtás összehangolásának szükségességétől függően.

Utolsó frissítés: 24/05/2018

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Svédország

Ez az oldal a svéd ítélezési gyakorlatról nyújt áttekintést, valamint ismerteti a kapcsolódó adatbázisokat.

Internetes honlapon közzétett ítélezési gyakorlat

A határozatok felépítése / Címek

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
Címmel közzétett ítélezési gyakorlat	Igen	Igen

A címek egy (illetve néhány) mondatban ismertetik az ügy lényegét.

Példa az előbb említett cím(ek)re

„A tulajdonból származó jövedelem vevőit érintő kérdés; a dolog hibái a hiba észlelését vagy az azon időpontot követő ésszerű időn belül, amikor a hibát észlelni kellett volna.”

Formátumok

Az ítélezési gyakorlat HTML formátumban áll rendelkezésre.

További eljárások

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
Nyújt-e arról tájékoztatást, hogy milyen jogorvoslati eszközök állnak rendelkezésre?	Nem	Nem
az ügy még folyamatban van-e?	Nem	Nem
a jogorvoslat milyen eredménnyel járt?	Nem	Nem
a határozat visszavonható-e?	Nem	Nem
szor kerül-e további eljárásokra más hazai bíróságok (pl. Alkotmánybíróság) az Európai Bíróság az Emberi Jogok Európai Bírósága előtt?	Nem	Nem

A rendszer csak a jogerőre emelkedett határozatokat tartalmazza.

Közzétételi szabályok

	nemzeti szinten?	bírósági szinten?
Vonatkoznak-e kötelező szabályok az ítélezési gyakorlat közzétételére	Igen	Igen

Kormányrendelet szabályozza egyebek között a személyes adatoknak az ítélezési gyakorlattal kapcsolatos adatbázisban való közzétételét.

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
A teljes ítélezési gyakorlat közzé van-e téve vagy csak válogatás?	csak válogatás	csak válogatás

Ugyanez a rendelet arról is rendelkezik, hogy a bíróságok döntenek el, mely határozatokat kell irányadó határozatnak tekinteni és közzétenni az adatbázisban.

	Legfelsőbb bíróságok	Egyéb bíróságok
A bírósági határozatok nevek nélkül kerülnek-e ki az internetre?	Igen	Igen
Ha igen, valamennyi határozat?	Igen	Igen

Utolsó frissítés: 22/10/2015

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [en](#) nemrég módosult. Az Ön által

kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Tagállami ítélezési gyakorlat - Anglia és Wales

Ez a rész az Egyesült Királyság ítélezési gyakorlatát ismerteti, az Anglia és Wales joghatósága alá tartozó területekre összpontosítva. Az ismertetés elsősorban a nyilvánosan elérhető adatbázisokban szereplő ítélezési gyakorlatról ad tájékoztatást.

Anglia és Wales nyilvánosan elérhető ítélezési gyakorlata

Az Egyesült Királyság Anglia és Wales joghatósága alá tartozó területén működő bíróságok ítélezési gyakorlatának jelentős része nyilvánosan is elérhető. A Polgári Fellebbviteli Bíróság (Civil Court of Appeal), a Közigazgatási Bíróság (Administrative Court) és az Egyesült Királyság Legfelsőbb Bírósága (Supreme Court) ítélezési gyakorlatát teljes egészében közzétették. A Büntető Fellebbviteli Bíróság (Criminal Court of Appeal) és a Felsőbíróság (High Court) egyes további ítéleteit akkor teszik közzé, ha az adott ügyek különös jogi jelentőséggel bírnak, vagy pedig a közérdeket érintik.

A családjogi és egyes büntetőügyekben hozott határozatokat anonimíálhatják.

Az ítélkezési gyakorlatot **1997 óta teszik közzé**, bár egyes korábbi ítéletek is hozzáférhetők. Az ítéletet általában annak meghozatalát legalább 24 órával és legfeljebb 2 héttel követően teszik közzé.

A Fellebbviteli Bíróság Polgári, illetve Büntető Kollégiumának (Civil and Criminal Divisions of the Court of Appeal), továbbá a Közigazgatási Bíróságnak az érintett bíró által kiválasztott ítéleteit a [BAILII](#) (Brit és Ír Jogi Tájékoztató Intézet, British and Irish Legal Information Institute) adatbázisában díjmentesen közzéteszik. Ha egy felsőbbbírósági ítélet nem érhető el a BAILII adatbázisában, annak egy példányát közvetlenül a bíróságtól lehet kikérni.

Jogi adatbázisok

Az 1996. november 14. és 2009. július 30. között hozott **ítéleteket** a [Lordok Háza](#) Fellebbviteli Bizottságától (Appellate Committee) lehet kikérni. Ezek az ítéletek díjmentesen hozzáférhetők.

A [BAILII](#) (Brit és Ír Jogi Tájékoztató Intézet, British and Irish Legal Information Institute) adatbázisa a **Fellebbviteli Bíróság Polgári, illetve Büntető Kollégiumának, továbbá a Közigazgatási Bíróságnak az ítéleteit tartalmazza**. Ezek az ítéletek díjmentesen hozzáférhetők. A BAILII adatbázisában a **Lordok Háza** által 1838 óta hozott **ítéletek** is szerepelnek.

A [BAILII honlapja](#) a következő döntvénytárakat tartalmazza:

Anglia és Wales Fellebbviteli Bíróságának (Court of Appeal) (Polgári Kollégium, Civil Division) határozatai

Anglia és Wales Fellebbviteli Bíróságának (Court of Appeal) (Büntető Kollégium, Criminal Division) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (High Court) (Közigazgatási Bíróság) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Tengerészeti Kollégium, Admiralty Division) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Kancelláriai Kollégium, Chancery Division) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Kereskedelmi Bíróság, Commercial Court) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (a Legfelsőbb Bíróság Költségekkel Foglalkozó Hivatala, Supreme Court Cost Office) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Államkincstárral Foglalkozó Bíróság, Exchequer Court) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Családjogi Kollégium, Family Division) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Királyi Fellebbviteli Kollégium, King's Bench Division) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Üzleti Bíróság, Mercantile Court) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Szabadalmi Bíróság, Patents Court) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Királynői Fellebbviteli Kollégium, Queen's Bench Division) határozatai

Anglia és Wales Felsőbíróságának (Műszaki és Építésügyi Bíróság, Technology and Construction Court) határozatai

Anglia és Wales Szabadalmi Megyei Bíróságának (Patents County Court) határozatai

A [BAILII honlapja](#) az **Egyesült Királyság alábbi közigazgatási döntőbíróságai (tribunals) által hozott határozatok** adatait is tartalmazza:

Másodfokú Közigazgatási Döntőbíróság (Upper Tribunal) (Közigazgatási Fellebbviteli Tanács, Administrative Appeals Chamber)

Másodfokú Közigazgatási Döntőbíróság (Pénzügyi és Adójogi Tanács, Finance and Tax)

Másodfokú Közigazgatási Döntőbíróság (Ingatlanügyi Tanács, Lands Chamber)

Elsőfokú Közigazgatási Döntőbíróság (Egészségügyi, Oktatási és Szociális Ellátásokkal Foglalkozó Tanács, Health, Education and Social Care Chamber)

Elsőfokú Közigazgatási Döntőbíróság (Adójogi Tanács, Tax)

Az Egyesült Királyság Versenyjogi Panaszokkal Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósága (Competition Appeals Tribunal)

Nominet – az Egyesült Királyság Vitarendezési Szolgálat (Dispute Resolution Service)

Bevándorlási Ügyekkel Foglalkozó Különleges Panaszbizottság (Special Immigrations Appeals Commission)

Az Egyesült Királyság Munkaügyi Panaszokkal Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósága (Employment Appeal Tribunal)

Az Egyesült Királyság Pénzügyi Szolgáltatásokkal és Pénzpiacokkal Foglalkozó Közigazgatási Döntőbíróságainak (Financial Services and Markets Tribunals) határozatai

Az Egyesült Királyság Menekült- és Bevándorlási Ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósága (Asylum and Immigration Tribunal)

Az Egyesült Királyság Tájékoztatói Ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósága (Information Tribunal), a Nemzetbiztonsági Panaszbizottsággal (National Security Appeals Panel) együtt

Az Egyesült Királyság Jövedelemadó-ügyekkel Foglalkozó Különleges Biztosságának (Special Commissioners of Income Tax) határozatai

Az Egyesült Királyság Szociális Biztonsági és Gyermekevédelmi Ügyekkel Foglalkozó Biztosságának (Social Security and Child Support Commissioners) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbíróságainak (VAT & Duties Tribunals) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbíróságainak (Vámügyi Tanács, Customs) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbíróságainak (Jövedéki Tanács, Excise) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbíróságainak (Biztosítási Díjak Megadóztatásával Foglalkozó Tanács, Insurance Premium Tax) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbíróságainak (Hulladéklerakók Megadóztatásával Foglalkozó Tanács, Landfill Tax) határozatai

Kapcsolódó linkek

[BAILII](#), [Lordok Háza](#), [Lordok Háza](#), a [BAILII honlapja](#)

Utolsó frissítés: 29/11/2012

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalról felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [en](#) nemrég módosult. Az Ön által kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Észak-Írország

Ez az oldal az Egyesült Királyság ítélkezési gyakorlatáról nyújt tájékoztatást, az észak-írországi joghatóságra összpontosítva. Az ismertetés elsősorban a nyilvánosan elérhető adatbázisokban hozzáférhető ítélkezési gyakorlatról ad tájékoztatást.

Az észak-írországi ítélkezési gyakorlat

Az Egyesült Királyság észak-ír bírósági ítélkezési gyakorlatának jelentős része hozzáférhető a nyilvánosság számára.

A Királyi Bíróság (*Crown Court*), a Felsőbíróság (*High Court*), a Fellebbviteli Bíróság (*Court of Appeal*) és az Egyesült Királyság Legfelsőbb Bírósága (*Supreme Court of the United Kingdom*) esetjogát publikálják.

A családjogi és egyes büntetőügyek határozatai anonimek lehetnek.

Észak-Írországból **1999 óta hozzák nyilvánosságra** az ítélezési gyakorlatot, általában az ítélet meghozatala után 24 órától 2 hétig terjedő időszakban.

Jogi adatbázisok

Az [Észak-ír Bírósági és Döntőbírói Szolgálat](#) (*Northern Ireland Courts and Tribunals Service*) a **Királyi Bíróság, a Felsőbíróság, a Fellebbviteli Bíróság és az Egyesült Királyság Legfelsőbb Bírósága ítéleteit 1999 óta** teszi közzé honlapján. Ezen ítéletekhez a hozzáférés **ingyenes**.

A [Lordok Háza](#) Fellebbviteli Bizottságának (*Appellate Committee of the House of Lords*) az 1996. november 14. és 2009. július 30. közötti ítéletei hozzáférhetőek. 2009. októberében a Legfelsőbb Bíróság váltotta fel a Lordok Háza Fellebbviteli Bizottságát, és ítéletei a Legfelsőbb Bíróság honlapján hozzáférhetőek. Ezen ítéletekhez a hozzáférés ingyenes.

Számos nemzeti jogi tárolóhely és jogi adatbázis elérhető.

A [„Bailli”](#) (Brit és Ír Jogi Információs Intézet – *British and Irish Legal Information Institute*) adatbázis Királyi Bíróság, a Felsőbíróság Kancelláriai Kollégiuma (*High Court Chancery Division*), a Felsőbíróság Családjogi Kollégiuma (*High Court Family Division*), a Felsőbíróság Királynői Kollégiuma (*High Court Queen’s Bench*), a Felsőbíróság bírának és a Fellebbviteli Bíróságnak az 1998 november 14. óta hozott határozatait, a [Lordok Házának](#) 1838 óta hozott határozatait, valamint a Legfelsőbb Bíróság 2009 október 14. óta hozott határozatait tartalmazza. Ezen ítéletekhez a hozzáférés ingyenes.

A [Bailli honlap](#) a **különböző Egyesült Királyságbeli döntőbíróóságok** határozatainak részleteit is tartalmazza:

Felső törvényszék közigazgatási fellebbviteli tanácsa (*Upper Tribunal, Administrative Appeals Chamber*)

Felső törvényszék pénzügyi és adóügyi tanácsa (*Upper Tribunal, Finance and Tax*)

Felső törvényszék földbirtokügyi tanácsa (*Upper Tribunal, Lands Chamber*)

Elsőfokú döntőbíróóság egészségügyi, oktatásügyi és szociális ellátási tanácsa (*First-tier Tribunal, Health Education and Social Care Chamber*)

Elsőfokú döntőbíróóság adóügyi tanácsa (*First-tier Tribunal, Tax*)

az Egyesült Királyság Versenyjogi Fellebbviteli Bírósága (*United Kingdom Competition Appeals Tribunal*)

a „Nominet UK” – a központi .uk domain regisztrációs civil szervezet – Vitarendezési Szolgálat

Bevándorlásügyi Különleges Fellebbviteli Bizottság (*Special Immigrations Appeals Commission*)

az Egyesült Királyság Munkaügyi Fellebbviteli Bírósága (*United Kingdom Employment Appeal Tribunal*)

az Egyesült Királyság Pénzügyi Szolgáltatásokkal és Pénzpiacokkal Foglalkozó Döntőbíróóságainak (*United Kingdom Financial Services and Markets Tribunals*) határozatai

az Egyesült Királyság Menekült- és Bevándorlásügyi Döntőbíróósága (*United Kingdom Asylum and Immigration Tribunal*)

az Egyesült Királyság Információs Döntőbíróósága (*United Kingdom Information Tribunal*), ideértve a Nemzetbiztonsági Fellebbviteli Bizottságot (*National Security Appeals Panel*)

az Egyesült Királyság jövedelemadó ügyekkel foglalkozó különleges biztosainak (*United Kingdom Special Commissioners of Income Tax*) határozatai

az Egyesült Királyság társadalombiztosítási és gyerektartási ügyekkel foglalkozó biztosainak (*United Kingdom Social Security and Child Support Commissioners*) határozatai

az Egyesült Királyság Hozzáadottérték-adó- és Vámügyi Döntőbíróóságainak (*United Kingdom VAT and Duties Tribunals*) határozatai

az Egyesült Királyság Hozzáadottérték-adó- és Vámügyi Döntőbíróóságainak vámügyi határozatai

az Egyesült Királyság Hozzáadottérték-adó- és Vámügyi Döntőbíróóságainak jövedékiadó ügyekben hozott határozatai

az Egyesült Királyság Hozzáadottérték-adó- és Vámügyi Döntőbíróóságainak biztosítási díjakat terhelő adókkal kapcsolatos határozatai

az Egyesült Királyság Hozzáadottérték-adó- és Vámügyi Döntőbíróóságainak hulladéklerakókra kivetett adókkal kapcsolatos határozatai

Kapcsolódó linkek

[Bailli](#)

[Lordok Háza](#)

[Bailli weboldal](#)

[Lordok Háza](#)

[A Legfelsőbb Bíróság honlapja](#)

[Észak-ír Bírósági és Döntőbírói Szolgálat](#)

Utolsó frissítés: 16/01/2019

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.

Figyelem: az oldal eredeti nyelvű változata [en](#) nemrég módosult. Az Ön által

kiválasztott nyelvi változatot most készítik fordítóink.

Tagállami ítélkezési gyakorlat - Skócia

Ez a rész az Egyesült Királyság ítélkezési gyakorlatát ismerteti, a Skócia joghatósága alá tartozó területre összpontosítva. Az ismertetés elsősorban a nyilvánosan elérhető adatbázisokban hozzáférhető ítélkezési gyakorlatról ad tájékoztatást.

Skócia nyilvánosan elérhető ítélkezési gyakorlata

Az Egyesült Királyság Skócia joghatósága alá tartozó területén működő bíróságok ítélkezési gyakorlatának jelentős része nyilvánosan is elérhető.

Polgári bíróságok

A **Legfelsőbb Polgári Bíróság** (*Court of Session*) és a **Lordok Háza Fellebbviteli Bizottságának** (*Appellate Committee of the House of Lords*), amely helyett 2009. október 1-jétől az Egyesült Királyság új Legfelsőbb Bírósága (*Supreme Court*) jár el, ítélkezési gyakorlatát közzéteszik. A rendőrbíróságok (*Sheriff Courts*) különös érdeklődésre számot tartó ítéletei szintén nyilvánosak.

Büntető bíróságok

A **rendőrbíróságok** és a Skóciában legfelsőbb büntető bíróságként eljáró **Legfelsőbb Büntető Bíróság** (*High Court of Justiciary*) ítélkezési gyakorlata nyilvános.

A családjogi és egyes büntetőügyekben hozott határozatokat anonimíálhatják.

Az ítélkezési gyakorlatot 1998 óta teszik közzé. Az ítéletet általában a meghozatalát legalább 24 órával és legfeljebb 2 héttel követően teszik közzé.

Jogi adatbázisok

A [Skót Bírósági Szolgálat](#) honlapján 1998 szeptembere óta hozza nyilvánosságra a **rendőrbíróságok, a Legfelsőbb Polgári Bíróság, valamint a Legfelsőbb Büntető Bíróság ítéleteit**. A honlapon két különböző keresési lehetőség áll rendelkezésre: az egyik a [Legfelsőbb Polgári Bíróság és a Legfelsőbb Büntető Bíróság](#), a másik a [rendőrbíróságok](#) ítélezési gyakorlatára vonatkozóan. Ezekhez az ítéletekhez **díjmentesen** lehet hozzáférni.

Szintén hozzáférhetőek a **Lordok Háza Fellebbviteli Bizottsága** által 1996. november 14. és 2009. július 30. között hozott ítéletek. Ezekhez az ítéletekhez is **díjmentesen** lehet hozzáférni.

Ezen felül számos nemzeti jogi döntvénytár és adatbázis elérhető.

A „[BAILII](#)” (**Brit és Ír Jogi Tájékoztatási Intézet, *British and Irish Legal Information Institute***) adatbázisa a Legfelsőbb Polgári Bíróság 1879 óta elfogadott határozatainak, a Legfelsőbb Büntető Bíróság 1914 óta elfogadott határozatainak, a rendőrbíróságok 1998 óta elfogadott határozatainak, valamint a [Lordok Háza](#) 1838 óta elfogadott határozatainak gyűjteményét tartalmazza. Ezekhez az ítéletekhez szintén **ingyenesen** lehet hozzáférni.

A [BAILII weboldala](#) az **Egyesült Királyság alábbi közigazgatási döntőbírósgai (*Tribunals*) által hozott határozatok** adatait is tartalmazza:

Másodfokú Közigazgatási Döntőbírósg (Upper Tribunal) (Közigazgatási Fellebbviteli Tanács – *Administrative Appeals Chamber*)

Másodfokú Közigazgatási Döntőbírósg (Pénzügyi és Adójogi Tanács – *Finance and Tax*)

Másodfokú Közigazgatási Döntőbírósg (Ingatlanügyi Tanács – *Lands Chamber*)

Elsőfokú Közigazgatási Döntőbírósg (*First-tier Tribunal*) (Egészségügyi, Oktatási és Szociális Ellátásokkal Foglalkozó Tanács – *Health, Education and Social Care Chamber*)

Elsőfokú Közigazgatási Döntőbírósg (Adójogi Tanács – *Tax*)

Az Egyesült Királyság Versenyjogi Fellebbviteli Döntőbírósga (*United Kingdom Competition Appeals Tribunal*)

Nominet – az Egyesült Királyság Vitarendezési Szolgálat (*United Kingdom Dispute Resolution Service*)

Bevándorlási Ügyekkel Foglalkozó Különleges Panaszbizottság (*Special Immigrations Appeals Commission*)

Az Egyesült Királyság Munkaügyi Panaszokkal Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósga (*United Kingdom Employment Appeal Tribunal*)

Az Egyesült Királyság Pénzügyi Szolgáltatásokkal és Pénzpiacokkal Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósgának (*United Kingdom Financial Services and Markets Tribunals*) határozatai

Az Egyesült Királyság Menekült- és Bevándorlásügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósga (*United Kingdom Asylum and Immigration Tribunal*)

Az Egyesült Királyság Tájékoztatási Ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósga (*United Kingdom Information Tribunal*) a Nemzetbiztonsági Panaszbizottsággal (*National Security Appeals Panel*) együtt

Az Egyesült Királyság Jövedelemadó-ügyekkel Foglalkozó Különleges Biztosságának (*United Kingdom Special Commissioners of Income Tax*) határozatai

Az Egyesült Királyság Szociális Biztonsági és Gyermekevédelmi Ügyekkel Foglalkozó Biztosságának (*United Kingdom Social Security and Child Support Commissioners*) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósgainak (*United Kingdom VAT and Duties Tribunals*) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósgainak (Vámügyi Tanács – *Customs*) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósgainak (Jövedéki Tanács – *Excise*) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósgainak (Biztosítási Díjak Megadóztatásával Foglalkozó Tanács – *Insurance Premium Tax*) határozatai

Az Egyesült Királyság Hozzáadottértékadó- és Jövedékadó-ügyekkel Foglalkozó Közigazgatási Döntőbírósgainak (Hulladéklerakók Megadóztatásával Foglalkozó Tanács – *Landfill Tax*) határozatai.

Kapcsolódó linkek

[BAILII](#), [Lordok Háza](#), [BAILII honlap](#), [Lordok Háza](#), [Skót Bírósági Szolgálat](#), [Legfelsőbb Polgári Bíróság és a Legfelsőbb Büntető Bíróság](#), [rendőrbíróságok](#)

Utolsó frissítés: 06/06/2018

E lap nemzeti nyelvű változatát az adott tagállam tartja fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Az Európai Bizottság nem vállal semmifajta felelősséget az e dokumentumban szereplő vagy abban hivatkozott információk vagy adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.